



1999  
S/A



الزُّهْرَانِ

ادبیوان شہید

للاستاذ ابي الزبير قان عبد الرحمن الكاشغري المتوفى

المُقَرَّرُ بِدَارِ الْعُلُومِ الْمَتَابَعَةِ لِمَنْدُوبَةِ الْعُلَمَاءِ

في لكتنو (الهند)

## بمقدمة

لمستوح عالم المداوى

• "شیخ الضیاء"

متون الفسحة . ٤٨٠



# اهـصـاء الزّهـرات

الى الرَّجُلِ العَظِيمِ المُخَرِّجِ بِلَادِ ابِ العَالِيَةِ ، وَالكَوْفِ  
بِمَنْظَمَتِهِ أَنَامِلِ أَسْنَى العَالِيفَاتِ ، فِي أَسْلَافِ الأَبْيَاتِ  
مِنَ الشُّعْرِ الرَّائِقِ الشَّرِيفِ ،

بِثَلَّةِ إِجَادَتِهِ فِي الصَّنَاعَتَيْنِ ، صِنَاعَةِ النِّظْمِ المُرَّصِّمِ  
وَصِنَاعَةِ المَثَرِ السَّيَالِ ،

أَزِفْتُ هَذِهِ الطَّاقَةَ مِنْ "الزَّهْرَاتِ" إِلَى مُتَقَفِّ عَقْلِي  
وَمُتَوَلِّ شَانِي ، وَدَرَيْتَنِي حِينَ تَخْتَلِفُ المُصْهِيَاتُ مِنْ  
جَعْبَةِ كَوَارِثِ الدَّهْرِ وَغَوَائِلِهِ ، رَبِّ الأَدَبِ السَّاجِدِ  
وَالْفَضْلِ المَبَارِعِ ،

## سِمَاحَةِ الاسْتَاذِ الأَجَلِ

السَّيِّدِ سُلَيْمَانَ السَّادِقِ لَطَفَ اللهُ بِهِ وَطَمَّنَ عَيْنَاتِهِ

ما بقي لإنسان ونطق لسان ،

لم أزل شاكرًا لأنعميه الغامرة التي عمت ، وتوالت -  
أفراحها بأولها ، ولا أزال أذكر نغماته الصالحة التي  
لم تمض وان هي حلت وعظمت ، مادمت قاطعًا سبل  
حياتي الشؤني ، وعودها وسهولتها ، محباتها وبغياتها  
وحثي يعتبط نفسي حباتها فتشوم نايحة بدومع هوام  
وتبكي باكية بأربع سيعام ،

وكفانا ربنا عبادًا نعتمد عليه ، وله الفضل والكبرياء  
أولًا وآخرًا ، والشكران الجزيل للقضيلين ، وأشرف  
الملاح مينة الشاكرين ،

العاجز المستضعف

أبو الزبير عبد الرحمن الكاشغري القندوي

دار العلوم

لسندوة العلماء لكنو ، (الهند)

# المقدِّمة

( ١ )

”الشعر كلام، وواجب دة (شعر)“  
(كتاب البلاغة) (١)  
”الشعر شئ عجيب به مهد ورنأ، فتقن فة على السلتنا“  
(البيان والتبيين)  
”الشعر شئ عجيب في صدرى، وينطلق به لسانى“  
عبد الله بن رواحة، (عقد الفري) (٢)  
ولعل التحليل ما اراد تعريف الشعر، اذ قال انه الكلام الموزون  
المقفى، وربما نظر اليه من جهة بنيته وقول فيه، فعرفنا  
القالب الذى يسبك فيه، وذلك هو النظم. وكذلك اغفل العلماء  
النظم والنغمة الموسيقية حيث عرفوا الشعر بأنه كلام يعقش  
فى النفس. فان الشعر، لا يكون ذاتا شديدا بليغ ما لم يكن مرتبطا  
بوزن وقافية. وعلى ذلك، فالشعر امش رُحما بالكلام عيب  
الموزون، ذى التاشي منه بالنظم الموزون الخفاف الخشن.  
لان بين النظم والشعر، أن ذلك وزن وتفعيل وسبب خفيف



وأخرى ثقيل؛ وهذا التصويُّل لما تمثِّل له السريَّة من حكمةٍ وخيولٍ  
على القلب من أمنيةٍ ويتعلق به الخاطون من خيالٍ، فليس كلُّ  
من عقد وزناً بقافية، قال شعراً، الشعرُ أَعَزُّ من ذلك  
مطلباً وابتعد مرأماً.

والعرب اشعر الأُمم فطرةً وابلغهم على الشعر وتدبره؛  
لسداجة معيشتهم وصداع قناعتهم وكان حريتهم وجاهلهم  
خضوعهم لإرادة حاكمهم والعربية أوسع اللغات عبارةً  
للقرىض وأرحبها مناءً للقول المنظوم لما فيها من حسن  
الاستعارة ودقة التعبير وكثرة المترادفات. فاذا اراد  
العربي قرض الشعر، تنهال عليه القوافي انهميال الغيث.

( ٢ )

والشعر العربي ما زال منارةً للحياة العربية ومُسَائِلُ للنهضة  
القومية في دور القبيلة، حينما كانت تُقام المآجب وتصنع  
الولاة، اذ انبغ شعاع في قبيلة؛ وفي عهد الدولة، حينما  
كان الخلفاء يُحسنون رفادة الشعراء ويكرمون مثقاهم  
ويجزلون عليهم العطايا، الدعاية سياسية او مدح شخصي

ولكن لا مافئ مثالا لبيئته ونمو ذهاب العصر في دور الطوائف  
 بعد ما تفرقت دور العرب وذهبت ريحها، ثم لما جاء سيل الغزاة  
 متدفقا من بلاد البحار، وهبت القوم هبة، وتجددت اللغة  
 بأدائها، ما كان الشعر العربي لينى عن العمل ويقصر عن أداء  
 مهمته أو يعجز عن مسايرة النهضة الأدبية ولها راحة اليقظة  
 بقومية. فلما وجدت في أسفار الأدب مقامات المحارث بن  
 يلىة الشكرى وعمر بن كثر من أنبل مواقف الدفاع  
 عن العشيرة والدين عن حماها؛ وكما سمعت بسيدنا حسن  
 بن ثابت، يوضح له المنبر في المسجد النبوي ويدافع عن  
 سيده ومولاه، سيد البشر (صلى الله عليه وسلم)، وكما  
 أطلعت في دواوين العرب على شعراء جرير والفرزدق ومناقبهم  
 وشهاداتهم بالفضل والبراعة ومناهبهم للسياسة  
 العصرية ولما شاركهم للعصبية العربية، وكما .....  
 كذلك يمكن لك أن تجد في العصر الحاضر — أى دور الأمة  
 والمثقف، عددا غنيا قليل من أرباب القريض وما لى أزمة  
 الشعر، فمن يتصفح في شعرهم ما عاينته وتلاؤ

من خلال كلامهم بروق جهاد الحرية والإستقلال وتظلم من  
 أياتهم فكرة الإصلااح والتقىد. هؤلاء اسماعيل صبرى  
 واحمد شوق وحافظ إبراهيم وعبد المحسن الكاظمى وسليمان  
 البستانى من المرحومين و خليل مطران والاين شكيب وغيره الذين  
 النزكى ومعروف الرهافى ومصطفى صادق الرافعى وامرئى ناصر الدين  
 واحمد محرم وغيرهم من الاحياء اساطين الشعر العربى في العصر الحديث  
 اقر اشعارهم واسبر غورها غبت فيها ما يشهد لك بصدق  
 ما قلت وصحة ما بينت. وليس الشعر العربى يدعنا من لداته في اللغات  
 الاخرى، ولا اللغة العربية بدعنا من اقر بها فانك تغد كل لغة  
 تغتبط بشعرها القومى، والناطقون بها يمشون له فوحا ويمتزون لسماعه  
 طربا ويسلشون بهلاغته اعجابا، ولا غدر،

نما الشعر الا لفظة بعد لفظة واجزاء صوت لا يساوى بدائق  
 اذا لم يكن في طياته ندر حكمة يبين في الظلماء اهدى لطريق  
 وكما قال امير شعراء مصر: —  
 والشعر الم يكن ذكرى وعاطفة او حكمة فهو تقطيع واوزان  
 (احمد شوقى)

هذه حال اللغة العربية ، وهي لا ع شعاؤها في عهد العروبة  
 وبالأرض التي بها تَبَثَّتْ أرومتها ، وفي الأقطار التي استعربت ولعُزِّبت  
 فنطقت بلغة العرب وقد يَكُنَّ بداياتهم ، حتى أصبحت بلداناً عربية  
 كالحجيرة أو أكثر منها . لكن لغة القرآن الكريم ما كانت لتختص  
 في منطقة جعفر (في ضيقة ، فانها ما كانت تشرق شمس الإسلام في  
 'مغترقت دارها الإقليمية وتبع القرآن المجيد وقفت ان شاء ،  
 وذهبت ، حيثما ذهب به حكمة دين المنجي (من) ، وتسربت الى نفوس  
 المؤمنين بالله في كل صَقم فوجدت من قلوبهم قربةً صالحة ،  
 وقم عليها غيثها ، فانبثت من كل زوج بهيم .

وكانت بلادنا من جملة البلدان السعيدة التي وطأت أديمها  
 أقدام المجاهدين والنجباء من العرب ، إلا أنهم لم يمتد بهم زمن حتى  
 انصرم (المحمل) وانقطعت الصلة ، فلم يكن للغة العربية ، المحمل  
 الذي كنا نقف عليه ؛ وما نبلغ فيها من شعراء العربية المطبوعين إلا نثر  
 قليل ، وذلك في عهد العرب في السند . أما الأقطار التي ما دخلها  
 العرب الغزاة واستولى عليها شعوب من المغول والترك والأفغان

فلا تسئل عما كان فيها من نصيب لغة القرآن وانكاس رايتهما  
ونقتلصن ظلهما وتغلب الفارسية عليهما، واما الذين اشتغلوا بهما  
في تلك الديار وثابروا على دراستهما مع جفاء الزمان لهم  
وتسنى لهم ان ينشئوا شيئا في اللغة العربية، فلم تكن كتبهم  
الا كما قال الشاعر:-

سَرَتْ لَوْنُ ثَلَاثَةِ اِلْعِمَامِ فِيهَا كَمَا سَرَى لِعَابِ الْاَقَاعِ فِي مَسِيلِ فِرَاتٍ  
فَجَاءَتْ كُتُوبٌ ضَمَّتْ سَبْعِينَ رُقْعَةً مُشَكَّلَةَ الْاِلْوَانِ ، فَخْتَلَفَتْ  
وَلَا سِتْرَ فِي ذَلِكَ اِلَّا بَعْضُ الْاَوْنِ اِذَا الدِّينُ ارَادَ اَنْ يَلْجُوا  
الدار من ابوابها، ناسفوا الى بلاد العرب وانكبوا على دراسة  
هذه اللغة المكمية، حتى برعوا فيها وقصروا منها وكان لهم  
الشقص الا وفنيها، كالسيد من تضرع النبيدي المبكر الى واليها  
ولي الله الدهلوي ونحوهما ان كان لهما غنى،

واذا كان ذلك حال الكتابة النثرية، فقل لي بربك، ماذا عني  
ان يكون عليه شعريهم؟ فكل ما تعثر عليه من شعر هو لا ع  
ومنفوم كلامهم، لا تحبذ شيئا منه يتعدى وزنًا وتفعيلاً  
وتقفية، ولا يقيم نظرا على شيء اسمى طيفا من اسباطهم

والمُحَسَّنَاتِ اللفظية.

( ٤ )

وليس لها غنى المشارق من جمع	وليل كأن الشمس ضلّت مهرها
على العين عن يان من الجورق	نظرت إليه ، والظلام كأنه
من الهم منجاة وفي الصبر مفرج	قلقت لقلبي ، طال ليلى وليس لي
فهل يمكن أن الغنى الة تطلع	أرى ذنب السرحان في الجوى لها
( مسعود بن سعد بن سليمان )	
سلم على دارسلي ، وإياك ، ثم سل	يا سائق الطعن في الأسفار ولا يصل
صديق لا سود يحسن الذل والعجل	عن النظباء التي من دارها بدا
حتى يجيبك عنهم شاهد الطلل	وعن ملوك كرام قد مضوا قدا
( عبد المقتدر والد هلوى )	
وهاج لوعة قلبي المتألم الكمد	أطاريبي حنين الطائر الخلد
حامة صديحت من لا عجم الكبد	واذكر تقي عمودا بالبحر سلفت
( أحمد الثاني )	
هو عاشق لا يثنى عن حنله	يا صديق لا تكلم المتكلم في الهوى
فعلى الطبيعة ، يا معاليهم حنله	يا باني الدوائر سقامه كعيونه
( عبد الجليل البكوري )	
شخص الالة خليعاً فانغ البال	بمحبتي غادة ، قالت ليحارثها







اعنى بهم فتيه اودى الزمان بهم      تقوى وكانوا على قلب قد اشتبكوا  
فاصبحوا لا ترى الا مساكنهم      تبكى عليهم بيوت اللذود والسكك  
تتابعوا ، حيث ما تولى اطابهم قدما      كما تتابع في وادى منى ، الفسك

(فيض الحسن السهارنبورى )

هؤلاء اعلام العربية في الهند العربية المتأخرة عن عهد  
العروبة ، ومنبت اردو متما وهذا شعرهم ، وهذه مقطوعات  
من قصائدهم ، ولنا قد المستبصر ان يرى فيها دايه ، وينظر  
اليها بعين النقد والتبصر . اما كاتب هذه السطور ، فلا يتأسف  
على شيء ، مثل ما يتأسف على ان الهند العنيفة قد حرمت اصدار  
الناطتين بالهند ، واستولت عليها الخلاط من افق امرشكته ،  
فلعرب تقع فيها للعربية شأن ونزلت الآداب العربية من  
الانحطاط والتقهقر منزلة ، لم يمكن للصلحين النهوض بها  
ملآن ، مع جهودهم المتتابعة منذ نصف قرن . وذلك ما لا  
يجف على من تتبع سير النهضة الإسلامية الاخيرة في الهند .

( ٥ )

فسيلا يختلف اليه اثنان ان الآداب العربية في هذا القطر

الإسلامي، ما زالت خافضة الرؤس، ناكسة الأعلام، وذلك  
 لتهاون الحكومات الإسلامية في أمرها، وانصراف الهمم إلى لغة  
 الفرس. ولكن لما انتقل الإسلام من الدولة إلى الأمّة وتحرّرت أرباب  
 العالم الإسلامي بأصول التقيد واليقظة، قامت جماعة من ذوي  
 العلم وبذلت مجهودها لانتشال اللغة العربية من وهديتها و  
 انماضها من كبوتها فاثرت مساعيهم ما شاء الله ان تثمر، حتى نبع  
 فينا أدباء محققون في اللغة، واقفون على أسرار العربية، مطلعون  
 على دقائقها، يجاذبون أدباء العرب بمثل أمثال الأستاذ عبد العزيز الميمني  
 الأثري والعلامة المحقق السيد سليمان الندوي وغيرهما، وأجتهدينا  
 الكتابة النثرية إلى طريقها القويم، وبدأت المياه تجري في مجاريها  
 وترقى مستوى القول المنظوم حتى ظهر من حاشيت قريحته بالكلام  
 المطبوع، مثل الذي يقول :-

دَنْ مَنْ الْقَهْقَرُ الصَّهْبَاءُ فِي الْإِفْنِقِ	وَالْكَاسُ تَطْفُو بِهِ، لَا الشَّمْسُ فِي الشَّفَقِ
بَلْ إِنَّهُ بَرَقَ قَائِلُهُ شَيْئَةً	وَالشَّمْسُ وَجْهٌ حَبِيبٌ بِالْحَبَابِ يَتَّقِي
بَلْ إِنْما الشَّمْسُ لِلْمَوْتِ بَوَاقَةٌ	قَدْ ذَابَ عَمِيدُهَا وَالنَّجْمُ فِي طَرَفِ

(١)، وكاشفت جمعية الندوة العلماء، وأعضاؤها في طبعة من سعى وراء ذلك.

بل انما الشمس من اعمارنا قتلت      يوما زال دم جبار من العنق  
 ذل لك الشفق المحض من دم      وقبلة ليك المستقر بالغسق  
 (سليمان الملاوى من قصيدته "الشمس عند مغيبها")

## (٤)

وكذلك اطلعنا على شعر رصين مطبوع لغديره من الادباء كاستاذ  
 عبد العزيز الميمنى والحافظ عبد الحليم الصديقى والشهيد سراج  
 السيد ايوبي وغيرهم. ومن اعيان هذه الطبقة صديقنا الاستاذ  
 عبد الرحمن الكاشغرى السندوى، صاحب هذه الديوان، فإن له  
 شعرا وصينا نقيًا فى العربية نكأ عالى القومية، طوقها الى المجد وذلك  
 مما ينفى عن مستقبل حسن للغة القرآن فى الهند. وانما عددنا من  
 بين شعراء الهند، مع كونه تركى المنبت، لا نذكرهم ههنا، بكل ما  
 تدل عليه هذه الكلمة من فكرة ادمية ومنزع قوى ونزعة  
 سياسية. دخل الهند، وهو يافع، يطلب العلم وانخرط فى سلا  
 دار العلوم التابعة لندوة العلماء، ومكث بها برهة من الزمان  
 يلبس اهلها ليشترب افكارها ويستفيد من معلميه حتى ملأ  
 منها عينه، فلما منها الارض واشاد بكها طربا، تم القى بها عصاه

يرى الطلاب من معين أدبه، ويسقيهم من منابع علمه، وأصم  
لا يقدر على فقهها طول العشرة ويمكن الألفة وملازمة البيئة

## ( ٧ )

هَمَمْتُ أَنْ أَكْتُبَ مَقْدَمَةً لَدَى ابْنِ الْكَاشِغَرِيِّ، اتَّعَدْتُ فِيهَا  
شُعْرَةً بِالْمَقْدَمِ وَالْعَمَلِ، فَسَهَّلْتُ عَلَى الْأَمْرِ لَوْلَا هَلَةٌ، إِذْ خَفَنْتُ  
أَنْ أَعْرِفَ بِهِ مِنْ غَيْرِي، وَأَقْدَرُ عَلَيْهِ وَأَدَبُهُ مِنْ سِوَايَ، وَلَكِنْ لَمَّا ارْتَمَتْ  
الْكِتَابَةُ، رَأَيْتُ الْأَمْرَ أَحَبَّ مَا كُنْتُ أَتَصَوَّرُهُ، وَجَعَلَ يَحْطُرُ بِالْبَالِ  
— وَأَنَا أَتَصَفِّحُ شُعْرَةً — مَاذَا عَصِمَ أَنْ يَرَى فِيهِ رَوَاقُ الْقَرِيبِ وَأُسَاةُ  
الْقَوْلِ الْمَرِئِيِّ مِنْ أَدْبَاعِ الْعَرَبِ وَشُعْرِ الْأَعْمَمِ، فَأَحْبَبْتُ عَنْ الْكِتَابَةِ  
سَاعَةً. ثُمَّ تَحَكَّلْتُ وَأَمْسَكْتُ الْإِدْرَاعَةَ بِيَدِي رَاجِيًا مِنْ جِهَانِ تَعْدِ النَّقْدِ  
وَأُسَاةِ الْحُلِّ وَالْعَقْدِ مِنْ أُمَّةِ اللَّحَةِ أَنْ يُسَجِّبُوا ذِي الْقَسَامِ  
وَالنَّسِيَانَ إِذَا وَجِدُوا فِيهِ شَيْئًا مِنْ هَفَوَاتٍ، أَوْ عَثَرَاتٍ لِللِّسَانِ؛  
مَرْغَبِي أَنْ لَا يُقَيِّسُوا شُعْرَةَ الدِّيَّوَانِ بِالْمُقَيَّاسِ الَّذِي يُقَيِّسُونَ بِهِ  
شُعْرَةَ الْوَلَدِ وَأَحْمَدَ مُحَمَّدٍ؛ وَلَا يَنْوُوهُ بِالْقِسْطِ الَّذِي يَنْوُونُ بِهِ  
كَلَامَ شَوْقِي وَحَافِظِي، وَلَا يَنْظُرُوا إِلَيْهِ بِالْعَيْنِ الَّتِي يَنْظُرُونَ بِهَا  
إِلَى نَفْسَاتِ الْأَمِيِّ شَكِيبٍ وَابْنِ نَاصِرٍ الدِّينِ لِأَنَّ الظَّالِمَ لَا يُدْرِكُ

شأً والضمير، مهماً حقاً وسعي، والعجى لا يشق غباراً العربي مهماً يانم  
داستقص.

فما السطور الكاتبة إلا نقد وتحليل لشعر الديوان وشخصية الشاعر  
 وفكره وتنويع ببعض أعماله العلمية المجلية التي لا تزال مدونة في  
 خزنة مسوداته. وما أحدنا في على ذلك إلا تادية بعض ما على من واجب  
 العلم وتلك الأرباب معانيه العلم عن الأعترا في بفضل السابقين  
 في حلبة الأدب.

## ( ٨ )

الكا شعري تركى المنهت، ينزع به عزى الى القواد الذين دونهوا  
 العالم وقهر الارض، وحكموا على بلاد العالم ما شاء الله ان  
 يحكموا. ونشأ في بلاد، لا تزال مستمكة بمبادئ الاسلام،  
 معتنقة بما تراه، مفتخرة يا عباد السالفين، متعلقة الى استرداد  
 العز الغابر والمجد التالى؛ واتقبل برحبال من اعلام الجهاد  
 الاسلامى في الهند وكسبهم برهة من الزمن واقتطف من انكارهم  
 فانقدت نفسه الشاعر عني على دينه وقومه وآداب القومية  
 ونظمت انكاره. وأضيف الى كل ذلك بيته الخاصة التي نرى ع

مهدا وقربى في حضنها ونشأ في ظلالها ، فقد امضى فيها من عمره  
خمس عشرة عاماً ، ليمم انين الباشين وشكوى المنكوبين يدرس  
احوال الامة ويطلع على اخبار الشعوب الاسلامية ؛ فنشأ  
انكاشغري بطبيعة الحال مفتوحاً على حب الاسلام وعيوبه على بقايا  
العهد السلف ، ناقباً على المعتدين عدوانهم متوجعاً لآلام  
المسلمين ، متمنياً لهم العزة والاستقلال . وترى نفسه ظاهراً  
في كل لفظة نطق بها وفي كل كلمة فاضت بها قريحته . وهذا بعض  
امثلة من شعره :-

زار معهدنا احد سؤاح العالم الاسلامي من اهل دمشق ،  
واقامت له جمعية الاصلاح في دار العلوم ، حفلة تكريم ، فقال  
شاعرنا ، يشكى اليه بيته ويغابده بما عليه مسلوا الهند :-

تدخل بالهند ما قد حل بالشام من ضربة الغرب فاعلم ايها الشاعري  
وبعد ما قص عليه حاله علب منه ان يبلغ المسلمين في الاقطار الاخرى  
حقيقتهم وسلامته :-

يا ايها الرجل الجوّاب مخنت بل  
احولت اخوانك حال المسلم الالامي  
انك زدت ارضاً وفيها المسلمون قتل  
لهم سلامي ، وانذروهم بآلاتي

فصاحبتنا مؤمن بالوحدة الإسلامية لا يدع فرصة قريبة إلا وقد  
يظهر فيها عما في قلبه من العطف على أخوانه . قال يُعَظِّبُ بِأَعْضَاءِ  
الوفد الفِلَسْطِينِيَّ الكَلَامَ :-

شامية قدسية صمباؤها	فاليوم اصبحنا سكارى نشوة
قد نالها الخلاصها وذاؤها	اين النفوس المهديات تحية
ارضائكم بهم بها علماءها	للذين الماحدين اخوانا
جفلكم ، يهتف النائمون نداؤها	يدعون عباد الاله بدعوة
اهم اباد المسلمين دهاؤها	كي لا تنأجهم على عقلا تهم

وكان ذلك يبكي لحال الارض التي جعلها وطن له ثانيا :-

واعنني وحب حياتنا ، فتسكروا	رثاء : ان العيش اصهم منكروا
حفظا تهم في الهند ورائك ليرلا	تتعلق الاقوام حيث تضمهم
يبغى الحقيقة والمآل الا طهرلا	يتباحثون فلا ارى من يا حث
اما المهنوق ، فنامسون بلا امثلا	كل يد اقم عن حياض بلا دة

ولكنه لم ينس وطنه مع طول الشقة وبعد المنار ، بل تراه دائما  
يحين اليه حين يلهو في بركاته ، هذه قصيدة (الحنين الى الوطن) ،  
أصدق شاهد بما في قلبه من لوعة الفراق والحنين الى موطنه المحبوب

انظر، كيف يذكر صاحبنا وطنه بقلبية واحترام :-

الى منبت الابل في عرا سله هب      الى معقل الابل بطل، حمار نقول هب  
الى مصراع الفادين للدين والعلا      وللمكومات الباقيات الرفا ثب  
الى حنة الدنيا، مصيفا ومربعا      ومجتمعا لا ذكر من الاطبا ثب  
ثم ذهب يصيغ ما بين جراحه من باهظ الهم ولا سى وما يكابد  
من الالام اذا عصف الليل باذا به يتجعب لحاله :-

أمن بعد عشرين يوم الشوق نازعا      نزعيا عن الاوطان، لعن المتاعب  
بزم الشوق باساعن، واخذ منه كل ماخذ حينا تها فتت الا خباير  
وتتابع الالتياب بان بلاد (تركستان) تكاد تعيد مجدها السالف  
وتسترد استقلالها الطاب، فلا تسل عن حنينه واهلي حبه وانطلاق  
لسانه بما تحبش به قريحته ذهابت به هذه الاممكار وتلك الاخبار كل  
من هب، وصنعت به طريق القول، لحاء بيت في قصيدته ما لا يلائم عقيدته  
ليذكر عهدا قد تقضى ومعشرا      ينادون عن احواضهم بالكتائب  
كتائب قورامية جنگزية      تحمله الاقوام قبل القارب  
فما احرا ان يثمن عن مثل هذه العصبية الجاهلية. وعهدنا  
به انه لا يعتقد بها، لكن ثور في فكرية غلبت عليه في تلك الايام التي



كانت تغل فيهما تركستان غل المراجل.

اما لغة الشاعر، فنقية محكمة، لا تشوبها عجمة ولا ركاكة، وذلك  
انه حفظ في عهد الطلب الوفا من ابيات الشعر العربي القديم وكلام العرب  
المخلص، ولذلك عقبتني شعرة مسمومة من البلاغة العربية ووشياً من  
الطراز القديم، ومثال ذلك قوله من كلمته التي يمدح بها الاستاذ  
العلامة السيد سليمان السداوي :-

نفق ابن داية بالفراق الموقلم      بفراق ذات الخال ربا المعصم  
نفق الغراب بيبين من احببته      تبكاً وقعسا للغراب الاسعصم  
وبنم لك انت التغافل بالدمى      فعيي صباها يا كئيباً ونعي  
الى آخر القصيدة، فانها جمعت بين جزالة التعبير ودقة الوصف  
وحسن التشبيب.

وكن لك لا يقصر شاعرنا عن اهل طبقتك في القدرة على النظم  
وامتلاك ناصيته، نزل لا يفتر في القول افتنانا ودين هب فيه  
كل من هب وياخذ من كل باب بنصيبه من غن ونسيب وحنين الى  
الوطن واعتزاز بالقومية واستمسك بالدين الا انه لا يمدح  
الملوك ولا غنياء ترفها، بل يربأ بنفسه ان يخط الى هذا الدرك

الاسفل من قلة الحشمة ولا مياء . اما القصائد التي مدم بها  
 أسناده وُثِّقَتْ عقله الاستاذ السيد سليمان المندوي - حفظه  
 الله - فهي لا تُعد في ذلك النوع بوجه ما . وكان لك في الديوان قصيدته  
 ومقطوعات شعرية ، يُثْنَى بها على اعمال بعض العلماء وحملة الدين  
 المناهجين عن حبر الإسلام ، ففيها بحالٌ للقول وابداء عن شئ  
 مما يجب على أئمة الامة من واجب الشناء والشكر لهم .

ويجد القارئ في ثنايا الديوان شيئاً كثيراً ما جدد به المشاعر  
 ذكرى دار العلوم مرَّحَّباً بضيقاتها والعلماء الوافدين عليها ، كقوله في  
 تحييت بالوفد الفلسطيني :-

يا ايها الفضلاء هدى دارنا	يُثْنَى على ضيقاتها ، شعر وُثِّقَتْ
فالشاعرية من قد يمُّ صُنعكم	بالهند ايضاً قد يُشاد بنا وُثِّقَتْ
بل ندوة العلماء منبج عرقها	ينوعها التقدير ادمينا وُثِّقَتْ
يا دارنا فتقوى بهم ، فلا نهم	رُسل الحياة ، وانهم نعمنا وُثِّقَتْ
نزلوا بمدرة العلم وشر فؤاد	ابناهم فثكنا سلت عليها وُثِّقَتْ
وكان لك ثغليته يكن كل الرادوا ثراها في القصيدة التي حَيَّاها الشيخ	

المجاهد السيد حسين احمد المندوي :-

ياد ارا عطيت ما اعطيت من ظفر      وسؤل نفسي ندى اليا مستق  
ياد اربوى بما اضمات من ضحى      ومن شتاء اليم فادم نكر  
ياد ارحوشيت ما عتد رين به      وهل تصاب ارتيا عا دارة القم  
باليمن والسعد ولا قاطبة      والعز طودا وطودا بالعدا فتقري  
ياما احنيطم اذا انت قاد مها      يا مرجع الناس فى الالهوان الدعا  
يا حبة الدار دار الهيد نذ ونا      وحب الدار الميمون من سفر  
فذلك ما يلغى ان لا يثير ادى عجب      لان الفضل فى نوح الكاشغرى  
وسمو مداركه يرجع الى تلك الدار كريمة      وبيتها الدينية اله سلاسية  
المستعربة .

ومن احسن قصائد صاحب الديوان ، وبلغها مدى فى التمكن  
من اللغة وبلاغة التعبير والتعسف فى البيان ، قصيدة ( الى شيبلا  
العالم المهدى ) التى عبر بها عن افكارها عن المشرق الاكبر الذى كتبه  
محمد اقبال ، فانما جعلت صاحبنا يشاهد لادباء العربيتين ، وهذه ابنتها  
من القصيدة تزيك موقع القوة من الشعر وموطن الفصاحة من الكلام  
لما الله قى ما خلفوا بعد نعمهم      خلافت نعمنا لن فعل المناق  
لنى نعب من عسل المعبد خالصا      لا فراه قوم شيوخهم كالمراهق

يسيل على قلب غريب وأنت اذا أدركت نفسى حماة الحقائق  
 تعلم فقد رباك قوم اعزة بهما يئيل داسوا تاج دار الخراف  
 فمن في بيشيان بعد فضل من اظلم ظل الخيام العتائق  
 همس في شوا المحصية تحت جنهم رفاق على اشلاء اهل النار  
 همس عبيد وطوق المحصية للذئ تسيدون انتم خلفهم في اسلاك  
 همس وطمس شتم الانوث بضرهم رقاب الاعادى بالسيوت ابوار  
 ارأيتك ايها الراقم في موعى الابيات التالية ؟ اكان يظن ببالك ،  
 وانت تذوق حلو بيانه وتستمرى لذاة اسلوبه ، ان قائلها شاعر  
 عجمي نشأ غنيا عن معهد العروبة ؟ والقصيدة بعد ذلك آية  
 في جلال التعبير وقوة البيان ، لا سيما اذا نظرنا الى بيئة الشاعر  
 وشعر من قديمه ومن عاصره من ادباء الهند . وذلك مما يجعل  
 املنا قويا في مستقبل الشاعر ونموذج اللغة العربية في الهند .

## (٩)

هذا ، ولاستاذ الكاشغرى تحقيقات في اللغة دقيقة ، ونظرة  
 في بعض نودها عميقة ، بعد اماله من تبصر في الشعر واطلاوع على  
 دواوين الشعراء المخبوعة ودلوع باستقراهم كراهم الكتب وانفاش

العلمية. ويرى هذا العاجز ان صاحب هذا الدخول اعطى كتابا في اللغة ودقائق الآداب والبصائر ثالث الكلام ومثاليه منه بقرض الشعرو النشاد القصباتين، وقد رأيت شاعر يحسن وما هي عليه من الجواز له وسمو البيان .

اما مؤلفاته الادبية واعماله العلمية فلا تزال مبعثرة في مطويات مسوداته ، ولا يعرفها الا المطلعون على سريرة من مختصون واصل قائله . ولذلك لا يكون غير مناسب للمقام ، اذا الممناب ذكر اعماله العلمية واشترنا الى بعض مؤلفاته اشارت ،

(١) المفيد لمن يستفيد ، معجم مدرسي من الهندستانية الى العربية في جزئين ، تحتو على زهاء سبع مائة صفحة ، رتب المؤلف على حروف المعجم بالترتيب الحديث ، وعنى فيه بجمع مشتات الكلمات القديمة والحديثة العربية معا . وغير نفاق على المشتغلين بالتدريس ما يحس به الطلاب من حاجة الى مثل هذا الكتاب . والمعجم ليس ثمة لثقة واسعة في تسليم اللغة العربية في الهند ، لكن من لا يوافق على طبعها وايرادها على منصة المظهر .

(٢) المجهرات في المونشات والمدكرات ، كتاب نفيس حيا مع

لشقي القول في باب التذكير والتأنيث، محتوي على مائتي صفحة  
واليك مثالا من الكتاب، لتقديره حق قدره :-

”الارب، حين ان معروف (مؤنث) وقد تذكر؛ قال

الغني، الارب انثى، وقد يقيم على الذكور والانثى، وفي

لغة بينث بالهاء، فيقال، ارنبة للذكر والانثى جميعا—

وقال ابو حاتم: يقال: للانثى ارنب، والذكر مؤنثٌ وجميع

خُنَّانٌ. وقال السهردي في الكامل :- ان العقاب يقيم على الذكر

والانثى وانما سين باسم الاشارة الى ارنب؛“

..... الى آخر ما جاء به من انواع التحقيق والتحليل في

في شأن هذه اللفظة، ولا يستشهد عليها يا قول ائمة اللغة والشعر

واصحاب المعاجم وذلك وانه في كل كلمة، حتى ربما اكتب في لفظة واحدة

ما يجر على صفحة او صفحتين من القطع المتوسط. ولقي في ترتيب هذا

الكتاب وتاليفه عناء كبيراً وقاسي في سبيل هذه الخدمة العلمية

من المشدائد والصعوبات ما الله عالمها، كما اكتب في مقدمته

(٣)، ازالة الخلق عن خلافة الخلفاء، وتريب وتقيم وتعليق بر

عني الاستاذ الكاشغري بنقل هذا الكتاب الشهير للأمام ولي الله

اللاهوتى الى العربية، لكنه ما اقتصر على التعريب بل اعتنى بتخصيص  
 الاحاديث غير المعنوية، الواردة في الكتاب وتحريرها لتعليقات المفيدة  
 في مظانها ما زاد في نفع الكتاب وقيمتها العلمية. وانكا شغرى،  
 بعد، من آخرت الناس بالامام والى الله ومكانته العلمية، وله  
 اطلاع واسم على المطبوعة من مؤلفاته والمخطوطة منها.

(٤) نقد الشعر وحك النقدا، (شرح وتقييم وتصحيح) يعرف  
 كل من اطلع على كتاب نقد الشعر لابن الفرج قدالة بن جعفر  
 ما في سمته المطبوعة بالجواهر من خلط وخبط واغلاط وابيات  
 مكسورة واخرى غير معزوة الى قائلها، حتى صار من كثرة  
 من الادباء، واداد بعضهم تصحيحه فلم يصيب المحقق ولم يطبق  
 المصحح. فانبرى لذلك الاستاذ، صاحب هذا الديوان،  
 وقام بتقييمه والتعليق عليه، وبذل فيه من المجهود ما لا يقدره الا  
 الذين قصص لهم ان يفضوا مثل هذا المعام، ووصل  
 اليه منهما ردة واعتزل عن فته للاسكوت على عمله، حتى خرج  
 منها وهو ظافر ببغيتة. وكاد ينداهش هذا العاجز، حينما  
 اطلع الاستاذ على مجلد من محاضرات النقد. والحق ان عمله هذا

يربى على جميع أعماله العسكية . ولا مل ان يكنى يطبعه في عاجل .

(٥) امثال اللغتين ، وقد نشر منه شيئا غنيا قليل في مجلة الصنياع ، فلا حاجة الى التعريف بها ،

(٦) الامناع بما في كلام العرب من الاتباع :- قد بدأ بجمعه وتأليفه ، وسيكون جزءا لطيفا صغيرا ، ولا تتبع معروف في كلام العرب مثل غصن مسند شدا ، وشعير غصيم ، وكثير بشار وغيرها .

(٧) شعر ابن مقبل :- تميم بن ابي بن مقبل ، من شعراء الجاهلية الذين ادركوا عصر الاسلام . جاء في التاج ( ج ٨ ص ٢٣ ) تميم بن ابي بن مقبل احد شعراء الجاهلية ، مخضرم عاش مائة وعشرين سنة . وفي الفهرست لابن النديم ( ص ٢٤ ) طبع مصر " تميم بن ابي بن مقبل ، غيظه ابو عمرو والاصمعي والطوسي وابن السكيت " اخذ صاحبنا جميع شعر ابن مقبل ومناقضته الغيا شيئا ، الشعراء والافعال الاولى دقة عنهما

(٨) السنة الثالثة سنة ١٣٥٣ هـ ،



هذه مولفات صاحب الديوان، أكتفيت بالإشارة إليها. وهذا  
 آخر ما اردنا في تحقيق المقدمة. ولا نريد بعد ذلك ان نحول مابين  
 القارئ وشعر الديوان، فله ان يندق حلوقه اكيه ويستمر  
 لن في بيانه بنفسه.

مسعود عالم المندي

٣ شعبان ١٣٥٤ هـ

منشئ مجلة "النضياء"





شِعْرُ الدِّيَّانِ



# إلى شبك العجا المحدث

(من قصيدة لشاعر الشرق الأكليل الكتي، محمد اقبال)

أَلَا فَاسْمَعُوا رَنَاتِ خَيْلٍ مُّصَادِقٍ  
سَلِيمٍ دَوَاعِي الصِّدْرِ غَيْرِ مُّصَادِقٍ  
وَاحْلَفْتُ بِاللَّهِ الَّذِي هُوَ خَالِقِي  
أُنْكَبْتُ عَنْ فِعْلِ الْمَكُورِ الْمُسَارِقِ  
لَقَدْ عَلِمُوا أَنَّ حَبَابَ شَجَرِي مَوَاطِنَا  
أُذَكِّرُ فِيهَا ابْنِي حَبْدٌ صَادِقِ  
إِذَا قَلْتُ شَعْرًا طَارَ صَيْتًا وَسَمْعَةً  
مِنَ الْمَسَدِ حَتَّى حَقَّتْ حُبْلَةُ الْخَدَائِقِ  
جَدِيرٌ بَانَ يُرْوَى وَيُتَلَى عَلَى الَّذِي  
تَفَاعَسَ عَنْ هَجْرِي الْمَدَاكِي السَّوَابِقِ

فما الشعرُ إلا لَفْظَةٌ بعد لَفْظَةٍ  
وأجزاءٌ صوتٍ لا يساوى بدائق  
إذا لم يكنْ في طَيِّبِهِ نورٌ حِكْمَةٍ  
يُبَيِّنُ في الظُّلُمَاءِ أَهْدَى الطَّرِيقِ  
لِما اللهُ قَوْمًا خَلَقُوا بعد ظَعْنِهِمْ  
خَلَّيْتُ نَعَّالِينَ نَعَلَ المُنَافِقِ  
لَنِي تَعَبٌ من يَحْسَبُ المَجْدَ خَالِصًا  
لَا فِرَادَ قَوْمٍ شَيْخُهُم كالمُزَاهِقِ  
إذا مَا عَقُولُ الناسِ عَيْنٌ تَتَقَفَّتْ  
يَدَيْنِ مَتِينِ الْأُسِّ بِالْحَقِّ نَاطِقِ  
هُنَالِكَ عَالِيَتُمْ ذُرَى كُلِّ شَامِخٍ  
من المَجْدِ صَعْبِ المُرْتَبِقي بعدُ شَاهِقِ

يسيلُ على قلبي تخيبُ وآتيةُ  
إذا اذكرت نفسي حماةَ الحفائِقِ  
ألا أيُّهنَّ المسلمُ الناشئُ الفتى  
تفكرتَ في عهدٍ سعيدٍ موافقِ  
فيللهُ علياءُ السماءِ التي هَوَتْ  
تَوَاقِبُ منها زاهراتُ المبتارِقِ  
فما انت إلا ذلك الكوكبُ الذي  
هَوَى وتَوَارَى اليومَ في جُفَى غاسِقِ  
تَعَلَّمَ فقد رَبَّكَ قومُ أَعِزَّةِ  
بَهَائِلِ داسُوا تاجَ دارِ الْغُرَاقِ  
أولئك آباءُ كرامٍ فَطَّاحِلِ  
أولوا لآلِ مَيْدٍ ولا بَصَارِ عِنْدَ الْمُضْطَرِّقِ

وَأَرْنِي بِلَادِ اللَّهِ لَسْتُ أَتَّضَوِّعُ  
نَوَافِجَ مَسَكِ الْعِلْمِ دُونَ الشَّقَائِقِ  
فَلَا تُرَى فِيهَا التَّمَلُّنُ سَاطِعًا  
رَفِيعَ الصُّوَى فِي أَرْضِ أَهْلِ الْإِيَانِقِ  
مِنَ السَّائِرِ الْمَشْهُورِ لَيْسَ ضَائِعًا  
عُطُولُ طُلَى الْبَيْضِ الْحِسَانِ الْعَوَاتِقِ  
وَكَانُوا عَلَى مَرَّةٍ بَعِيدٍ تَعَفُّفًا  
مِنَ السُّؤْلِ عِنْدَ الْحَاجِ ذَاتِ الطَّوَارِقِ  
إِذَا هَمَّ لِلْإِحْسَانِ مِنْهُمْ غَنِيَّتُهُمْ  
تَغَطُّوْا، أَوْ أُنْشَأَ رَبُّ الْعَلَالِقِ  
وَعِزَّةُ نَفْسٍ فِيهِمْ لَا تُرَى لَهَا  
نَظَائِرٌ فِي هَذَا الزَّمَانِ الْغُرَائِقِ



فمن لى يتبَيَّن يُعَدِّد فضل من  
أظْلَهُمْ ظِلُّ الخيام العَتَائِقِ  
هُمُ فَرَشُوا الحَصْبَاءَ تحت جُنُوبِهِمْ  
وَنَاقَوْا على أَشْرَافِ اهل التَّارِقِ  
هُمُ عَبَدُوا وطَرَقَ الحضارة لِلدُّنَى  
تَسِيرُونَ انْتَمَّ خَلْقُهُمْ فى السَّلَاقِ  
هُمُ أَرَعَمُوا شَمَّ الأَنْوَابِ بضر بِهِمْ  
رِقَابَ الأَعَادِى بِالشَّيُوفِ البَوَارِقِ  
أَبَادٍ لَهُمْ بِيضَاءُ لَمْ يَلِفْ مِثْلُهَا  
على كَاهِلٍ من جَمْعِنَا والعَوَائِقِ  
فان أَنْطَقْتِنِى فَعَلَةٌ مِنْ فَعَالِكُمْ  
أَتَيْتُمْ بِمَا جَادَتْ بِهِ نَفْسُ نَاطِقِ

وَصَوَّرْتُ تَصَوِيرًا يُثَبِّلُ حَالَهُمْ  
 وَيُعْرِيبُ عَنْ أَشْغَالِهِمْ فِي السَّمَايِقِ  
 وَلَكِنْ حُلُومُ النَّاشِئِينَ تَقَاصَرَتْ  
 عَنِ الْفَهْمِ وَإِدْرَاكِ مَا فِي السُّلُوكِ  
 نَصِيحَتُكَ يَا أَيْهَا الْفَتَى  
 مَقَالٌ بِبَلَاغَةٍ وَهَذَرُ الشَّقَاشِقِ  
 دَمْعُ الْقَوْلِ وَاعْمَلْ، وَاجْهَدْ لِنَفْسٍ وَإِنِّيهِ  
 مِنْ الرِّقْدَةِ الْكُبْرَى الَّتِي لَمْ تُفَارِقْ  
 وَأَسْلَفْنَا الْمَاضُونَ قَدْ نَصَبُوا لَنَا  
 مَنَارَ النِّجَاحِ فِي الْمَدَى الْمُتَضَائِقِ  
 تَأَسَّ نَهْمُ وَالْفَرْقُ سَيَادُ وَظَاهِرُ  
 كَمَا بَيْنَ أَنْجَادِ الْمَلَا وَالشَّوَاهِقِ

أَلْهَى لَقَدْ ضَاعَتْ مَا شَرُّ جَبَّةَ  
 يُبَكِّي عَلَيْهَا كُلُّ قَائِلٍ وَ - وَامِقٍ  
 وَأَنْزَلْنَا الدَّهْرَ الْعَشُومَ بِحُكْمِهِ  
 عَلَى مَضْجِعِ ذِي قَضَّةٍ لَمْ يُوَافِقِ  
 وَهَبْتُ عَلَى أَثَارِ عَمِيرٍ وَخَالِدٍ  
 أَعَاصِيْرُ قَدْ أَوَدَتْ بِأَجْبَالِ طَارِقٍ  
 فَلَا تَسْأَلِ الدُّوَلَاتُ أَمِينَ مَقَرِّهَا  
 تَقَانَتْ بِمَا تَقْضِي قَوَاتِينَ خَائِقِ  
 وَلَكِنْ أَوْدُبَا حَوْثُ كُلِّ نَافِعِ  
 بِمَا كَتَبْتَ أَيْدِي الْكِرَامِ الْأَصَادِقِ  
 فَذَلِكَ هُمْ بَاهِطٌ آيَفَ الْحَشَى  
 إِذَا مَا رَأَاهُ نَاطِلٌ كُلِّ حَادِقِ

# المَحْنِينَ إِلَى الْوَطَنِ

إِلَى مَتْنِبِ الْأَثَرِ عُرِّ السَّلَاحِ  
إِلَى مَعْقِلِ الْأَبْطَالِ حُثْرِ الْقَوَا ضَيْبِ  
إِلَى مَضْرَعِ الْفَادِينَ لِلدِّينِ وَالْعُلَا  
وَلِلْمَكْرُمَاتِ الْبَاقِيَاتِ الرَّغَائِبِ  
إِلَى حَيْثُ أَلْقَتْ رَحْمَةُ الرَّبِّ رَحْلَهَا  
فَلَذَّتْ عَلَيْهِ الْفَتْحُ دَرَّ السَّمَائِبِ  
سَمَائِبِ أَيْدٍ تَنْهَرُ الْفِتْنَ رُبُّهَا  
وَتَضْرِبُ هَتَبُهَا هَامَ إِلَيْ كُنَائِبِ  
إِلَى جَنَّةِ الدُّنْيَا مَصِيفًا وَمَرْجَا  
وَعَجْمًا لِلْأَكْرَمِينَ الْأَطْلَبِ

الى كشغري اُزقي البلاد ثِقَاتَةً  
 ولو كان في اقطارها ألف راسب  
 أيا راكبي طيارة فيلوزية  
 يفتمة هملأيا الكثير العجايب  
 ألا عرجا يوما نبوحا لأهلها  
 بلام منبت هوى في مصائب  
 يسألني عما أعاني مصاحبي  
 ولو كنت هَشَّ الوجه عند الخطاب  
 فذلك مني عادة عبقريَّة  
 وسنة آباء كرام مبتاجب  
 وللخلق أبقي للحياة وطيبها  
 وأتبعهم بوجه في الدني وجه غاضب

يَنْجِبُكُمْ مَا فِي حَشَائِي مِنَ الْآسَى  
وَبَيَّوتَ هَمِّ تَاتِلِ الْمَرْءِ تَأْصِبُ  
أَنْتَنِي إِذْ مَا عَسَعَسَ اللَّيْلُ وَأَنْبَرَتْ  
تُضِنِّي ظِلَامَ الْكُونِ نَارُ الْحُبَّاجِبِ  
وَلَسْكَابُ عَيْنِي أَحْمَرُ اللَّوْنِ تَانِعًا  
حِذَارَ الرَّدَى مِنْ قَبْلِ نَيْلِ الْمَآرِبِ  
أَمِنْ بَعْدَ عَشْرِ هَيَّجِ الشَّوْقِ نَارِعًا  
نَزِيحًا عَنِ الْوَطَانِ إِلْفِ الْمُتَاعِبِ  
أَجَلٌ أَنْ مِنْ آمَسَى بَعِيدًا عَنِ الذِّى  
يَمُدُّ يَدَ الْإِسْعَادِ عِنْدَ النَّوَائِبِ  
لَتَذَكَّرُ عَهْدًا قَدْ تَقَضَّى وَمَعْشَرًا  
يَذُودُونَ عَنْ أَخْوَا ضَهْمٍ بِالْكَتَائِبِ

كَتَابُ ثَوَمَانِيَّةِ چِنْغِزِيَّةِ  
 تَخَرَّجَ لَهَا الْأَقْوَامُ قَبْلَ التَّحَارُبِ  
 تَجَوَّلَ بِهَا مَا بَيْنَ (أَقْصَا) وَ(كَشْغَرِ)  
 حَيَاةٌ عَلَيْهَا كُلُّ أَشْوَسٍ غَالِبِ  
 تَخَشَّعَتِ الصَّيْنُ الْغَشُومُ لِمَحَبِّدِهَا  
 فَارْجَعَتِ الْأَمْلَاقُ إِرْجَاعَ غَاصِبِ  
 فَلَى وَطَنُ بَعْدَ الثُّرَيَّا عَنِ الثُّرَيِّ  
 بَعِيدٌ عَنِ الْمُشْتَعَمِينَ الْأَحْبَابِ

# جَبَلُ هِمَالَا

(من قصيدة لشاعر الشرق الأكبر الدكتور محمد اقبال)

ذَرِ النَّسَّالَ وَالْقَيْثِلَ الْمُحَالَا  
أُنَبِّئُكَ الْحَقِيقَةَ وَالْمَسْأَلَا  
أَعِزَّنِي سَمْعَكَ الصَّاعِي وَقَلْبًا  
يُرَاعِي حَقَّ مَن مَحَضَ الْمُتَالَا  
أَرَاكَ تَجُولُ فِي الْأَقْطَارِ جَوًّا  
وَتَقْصِدُ فِي الْمَسِيرِ "تَقْ شِفَا" لَا  
وَتَرْكَبُ ظَهْرَ مَا خَسِرَ دَفْنُوقِ  
لِيَشْرَبَ مَاءَ "أَوْرُبَا" النَّزْلَا لَا  
إِخَالُكَ إِلَها السَّارَى صَلَوَا  
فَكَتَ سَبِيلَكَ الْوُسْطَى مِثْلَا لَا



شمال قد حوى عيَّراً ونصُّجاً  
 وفيه من العجائب ذرى هيتالا  
 هيتالا! أيها الحصن المَعْلَى  
 لارض الهند من ان تُسْتَنالا  
 كفى بك عِزَّةً وفَخَارَ نفيس  
 تُبارى في العلى السَّبْعَ الطَّوَالا  
 بل السبْعُ الطَّوَالُ خَيْرٌ عَجَباً  
 وتَلُثْمُ صِلَتْ واضحِك إِبْتِهالا  
 خلت من هذه الدُّنيا عَصُورُ  
 وأخفَاتُ يُفَنِّثُنَ الجِبَالا  
 فما أَتَبَّنَ فَيْكَ وظَلَّتْ قِدَمًا  
 تَدَاوَدَ أَوَامِيعَ الدَّهْرِ الثَّقَالا

مَرُورَ الْآبَرِ دَيْنٍ عَلَى التَّوَالِي  
 أَشَابَ الْمَرْءَ وَاخْتَلَسَ الرَّجُلَا  
 فَيَا إِلَهَ، أَنْتَ عَلَى شَبَابٍ  
 وَطَيْبِ الْغَضَنِ مَا غُيِّرَتْ حَلَا  
 إِلَهُ الْخَلْقِ إِذْ نَادَى كُلِّيْمًا  
 سَلَقَى مِنْ مُنَادِيهِ الْكَمَلَا  
 فَكَانَ الطُّورُ مَهْبُطَ كُلِّ سِرٍّ  
 حَقِيقَةٍ مِنْ تَجَلِّيهِ تَعَالَى  
 لَعَنُوا اللَّهَ أَنْتَ يَا امْتَدَاءِ  
 بَصَائِرُ لَلَّتْ طَابَتْ خِصَالَا  
 فَلَا يُرْمَى بِكَ الرَّجَوَانِ وَاشْتَبَتْ  
 مَبَاتٍ مُقَدَّمٍ يَبْغِيهِ النَّهْالَا

# يَا حَمَامَ الْآيَاتِ

فَرَّقَتْ مَا بَيْنَ جَفْنِي وَالْكُرَى  
نَبَأُكَ تَقْشَعُ أُذُنِي بِالصَّفَا  
عَنْ أِبَاءِ الضَّيِّمِ أَبْطَالِ الْوَعَى  
مُسْتَنْبِيهِ الْفِكْرِ أَرْبَابِ الْحِجَى  
إِنَّ تَرْكِسْتَانِ أُمْسَتْ فَهَبْطَا  
لِلدَّوَاهِي الدُّهُمَ مِنْ كَثْرِ الْعِدَى  
يَا حَمَامَ الْآيَاتِ زِدْنِي رَافِعًا  
صَوْتِكَ الْمُسِكِي أَنَا شَيْدَ الْجَوَى  
يَا إِلَهَ الْأَرْضِ يَا رَبَّ السَّمَاءِ  
يَا مَنْ اسْتَجَلَى وَأَسْمَى مِنْ سَمَاءِ

يَا بَدِيعَ الْإِنْجُمِ الزُّهْرِ وَمَا  
 فِي الْعُلَى مِنْ شَمْسٍ حَتَّى السُّهَى  
 عَوْنُكَ اللَّهُمَّ عَوْنًا كَمَا فَلَا  
 ذَاثِدَا عَنْهَا الْبَلَايَا وَالْأَذَى  
 يَا حِمَامَ الْأَيْلِكِ عَزَّ دُ عِنْدَمَا  
 يَهْجُمُ الْآحْزَانُ مِنْ طُولِ النُّوَى  
 دَمَعَتِي أَشْبَهُ شَيْئًا بِأَلْيَقَا  
 مَتَيْتَ لَمَّا اسَاقَطْتَ غَوَاثِرِي  
 دَمَعَتِي هَذِي فَلَا مِنْ لَوْعَةٍ  
 أَوْ غَلٍّ فِي سَوَابِغِ الْحَشَى  
 أَوْلَتْكَ أَرْصَابًا أَوْ بِعْثًا  
 أَوْلَيْتَ كَرِي وَصَلٍ مَعْسُولٍ اللَّيْ

يا حصار الآيك أشيد كَلَمَا  
 . هاجنا المأوى أغاني المني  
 ويم نفسي أصبحت موقوتة  
 ويم بجنتي أصبح الآن ضمني  
 ائ يوم ريموني ضاحكا  
 مشمخرا بين أزهار الحبي  
 طالما أصبحت في الحُبولة  
 مازي المحيا ولا عيشي صفاء  
 يا حصار الآيك هل من راجي  
 بائسا حمر الأسي أشقى البقرى  
 ذقت من طعم الأسي ما لم يدق  
 أحدا بغمدى ولا ميتن مضمي

غَمَرَنِي لَا تَجِبْ لِي لَا تَجِبْ لِي  
 كَيْفَ يَحْيَا مَنْ بِهِ دَاءٌ عَيَا  
 إِسْمَ، وَاجْهَدُ، دُمَّ عَلَى سَعْيِ تَفَرُّ  
 لَيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى  
 يَا حِمَامَ الْإِيَّتِكَ زُرْنِي وَاعْلَمَنَّ  
 أَنَّ كُلَّ الصَّيْدِ فِي جُوفِ الْفَرَى

## دار المصنِّفين رئيسها الجليل

مَنْ أَصْبَحَتْ زَهْرَةٌ الْأَكْسَامِ تَلْتَمِمْ  
قَدْ لَجَّ بِي الْهَجْرُ وَالْحَرَمَانُ وَالسَّامُ  
ظَلِلْتُ أَمْضَى حَيَاتِي بِأَسَا حَزِينَا  
وَأَوْمَعَى جَوْدُهُ هَطْلَاءُ أَوْ دِيمِ  
أَطَارِدُ الْهَمَّ جُهْدِي وَالْأَسَى لَزِيمُ  
بِي، وَالنَّوَى، وَدَوَاهِي الْبَيْنِ. تَنْدَجِمُ  
لَوْلَا أَصْطَبَارِي عَلَى الْأَلَامِ مِنْ خُلُقِي  
لَتَهَوَّ النَّفْسُ، وَأَطَارَتْ بِهَا الرُّخَمُ  
لَوْلَا مُعَاشِرَتِي مَنْ يَعْطِفُونَ عَلَى  
قَرَحِي الْقُلُوبِ، وَمَأْوَى النَّاسِ إِلَهُمِ

ومن إذا انتسبَ الأقوامُ نسبَتَهُم  
 إلى ذُرِّهِ البَيْتِ والعَلْيَاءِ كُلِّهِم  
 يأتى بأشرف بيت المجد يَعْرِفُهُ  
 أهل البصائر في الأفاق لو عَلِمُوا  
 هذا "سُلَيْمَانُ" مُلِكُ القومِ فخر أبي  
 حتى المآثر إن أودى به العدا مُ  
 أبوك ما مات إذ أغنيت منزلة  
 غَنَاءَهُ ، مُبْعَدًا عن كل ما يَصِيرُ  
 لا خَيْرَ في خَلْفِ أَفْئِدَةِ أَهْلِ خَصَائِصِ مَنْ  
 رباهم الأبولان، السيفُ والعِصْمُ  
 كم سائل عن رُؤسِ القومِ يسألُنِي  
 علما بأنَّ اخقباري شاهِدٌ لَهُم



وعن بهتاي اكرام سادة بنجب  
 هداية سبيل الهدى اذ عمت الظلم  
 وعن كهول وشبان خضار مئة  
 لا طاشة بهم الاعباب والنقم  
 اجبتة ولو ان النصح ينفعه  
 لما تساعلني، ان الكرام هم  
 بالله يا منزل الاجواد يا عتق ال  
 اشراف زجت اعتلاء كلهما سلبوا

# ترحيب بالوفد الفلسطيني

(انشدت في حفلة تكريم، عقدتها دار العلوم لندوة العلماء، ترحيباً  
بأعضاء الوفد الفلسطيني المكرم وذلك في أكتوبر سنة ١٩٣٣)

يا بلدة حفت بها سراً شها  
وفارقت عن ساحباضرائها  
لكنو، تبغتر في ملايس عادية  
ميساء أعيا المفلتين بهاها  
لله در جماعة مفت لها  
تلك اللطافة فالرجاء بقائها  
يا أيها الفضلاء هذي دارنا  
يثنى على ضيفانها شعرائها  
فالشاعرية من قديم صنعكم  
بالهند ايضا، قد يشاد بيننا

بل ندوة العلماء مسَّبتُ عنَّها  
 يتنوعها التَّزَّارُّ او مِيناؤها  
 دارُ الَمِّ بها كرامٌ سادَةٌ  
 دُرُّ المعارِفِ بل همُّ دَأمائها  
 يا دارُ فافتحِي زَهرَ فَلَاحِهم  
 رُسلُ الحِياةِ ، وأنهم نَعْماءُها  
 نزَلُوا بِمَدْرَسَةِ العُلومِ وشَرَّفُوا  
 أبْناءُها فَكاملتْ عَلَماءُها  
 فاليومَ أَصْبَحنا سُكارى نَشْوَةٍ  
 شامِيَّةٍ "قَدْ سَيَّئَةٍ" صَهْباءُها  
 اين النُّفوسُ المَهْدِياتُ حَيَّةٌ  
 قد ذلَّها إِخْلاصُها و- وفاءُها

للوالمدين الماحدين اذا اتوا  
 أرضا يكرّمهم بها علمائهم  
 فهم الخصارمة الخيار وسبلهم  
 سبل الهدى وبهم يقوم لوائهم  
 فاليلة السمعاء تشهد أنهم  
 اعلامها، أبرارها، حنفائهم  
 يدعون عباده الاله بدعوة  
 جفلى، يكرّم النائمين نداءهم  
 كيلا تفاجئهم على غفلاتهم  
 أمم أباء المسلمين دماءهم  
 يا ما أعظم دارنا إذ حلها  
 أرباب أقلام سبلهم دماءهم

بِاللَّابِّ عَنْ لُغَةِ الْكِتَابِ وَدِينِهِ  
 يَا حَارِسِي الْفُضْحَى فَايْنُ فِينْدِائِهَا  
 ذَهَبَتْ مِنْ يَفْدُودِهَا أَوْ رَبَّةُ  
 جَبَّائِيلِ مَفْتُولَةٍ أَرْمَاشِهَا  
 هَذِي الْحَقَائِقُ لَا تَزَالُ أَمَامَكُمْ  
 مَشْهُودَةً إِذَا أَنْتُمْ عُرِفَافِهَا  
 قَدْ كَانَتْ الْفُضْحَى تَتَرُّنُ وَتَشْكِي  
 أَلَمًا أَصَابَ فَهْلَ أَرَابِكِ دَائِهَا  
 تَدْتَ طَالَ فِي الْأَرْضِ الَّتِي هِيَ مُهْدُهَا  
 تَوْنَانُهَا، وَعَوِيْلُهَا، وَيِكَايُهَا  
 مِنْ قَبْلِ فِتْنٍ قَدْ أَحَقَّ بِدَائِهَا  
 قَوْمٌ كُنْزُهُمْ هَمُّهُمْ إِنْخِيَايُهَا

## الضَّيَاءُ فِي عَامِهَا الثَّانِي

أَتَتْ الضَّيَاءُ بِمِلْدٍ مَعْلُومَاتِهَا  
وَيَشْكِلُهَا الْمَوُتُ بَيْنَ لِيَدَاتِهَا  
حَبَّاتُ تَحْدِثُ بِالْجَوَارِبِ نَارَةً  
وَمَا حَوَتْهُ غُضُونُ مُحْتَوِيَاتِهَا  
تَرَكْتُ بِلَادَ اللَّهِ بَعْدَ طُلُوعِهَا  
تَتَخَفُّ الْأَضْوَاءَ مِنْ مِشْكَلَاتِهَا  
وَلَهَا تَوَيُّ فِي الدُّنَى لَا سِيَّمَا  
فِي أَرْضِ مِصْرَ، لِأَنَّهَا يَلْغَايَاتِهَا  
فَنَدَّ يَشُقُّ عَارِفَةً بَانَ مَحَبَّةً  
هِنْدِيَّةً رَجَحَتْ عَلَى أَخَوَاتِهَا

فَاَلْتَجَمَعُ الْعِلْمُ يَشْهَدُ أَنَّهَا  
 بِالْهِنْدِ مِنْ أَمَى الْبَلَاغَةِ ذَاتُهَا  
 وَلَقَدْ رَأَيْتُ حِرَاءً عَدَا عَمْرَ بَيْتَةٍ  
 تُثْنِي عَلَى كِتَابِهَا وَرُؤَاةِهَا  
 عَازَتْ بِمَرْحَمَةِ الَّذِينَ تَبَوَّعُوا  
 كَعِيَاذِهَا بِجِوَارِ حَنِينِ بُنَاتِهَا  
 أَمَا الْعُظَايِرَةُ الْكِرَامُ فَاَصْبَحُوا  
 يَسْعَوْنَ فِي مَهْمِدِ طُرُقِ حَيَاتِهَا  
 بِاللهِ أَيُّهَا الضُّيَاءُ تَبَرَّجِي  
 كَتَبُوجِ النَّهْرَاتِ فِي جَنَاتِهَا  
 مَا أَنْتِ إِلَّا طَائِفَةٌ قَدْ أَوْدَعَتْ  
 فِيهَا الطَّبَائِعُ مَحْبَبَاتِ قَلْبِهَا

اللَّهُ دَرْ مَعَاهِدٍ دِينِيَّةٍ  
 سَبَّحَتْ نَجْدًا وَهَا عَلَى عِلَاقَتِهَا  
 أَقْدَى بِالْكَرَمِ مَا حُبِّبْتُ تَعِيلَةً  
 دَارَ الْعُلُومِ وَمَنْ عَلَى جَنَابَتِهَا  
 إِنْ الدِّينَ تَخَرَّجُوا وَتَفَقَّهُوا  
 فِي الدِّينِ مِنْ أَبْنَائِهَا وَحُصَانِهَا  
 إِنْ الْأَكْلَى شَادُوا بِنَايَةِ قَبْدِهَا  
 وَالْحَافِظُونَ بِدَاءِ مَالِيَّاتِهَا  
 وَالْعَامِلُونَ بِمَا يَجْتَمِعُ شَمْلُهَا  
 وَالْعَارِفُونَ بِجِلِّ مَشْرُوعَاتِهَا  
 وَالْمَصْلُحُونَ جِرَاحَهَا بِمَرَاهِمِ  
 تُشَوِّى الْجُرُوحَ بِهَا لِرُغْمِ عُدَاتِهَا



لَمْ لَا تَجُودُ لَهَا يَدٌ هِنْدِيَّةٌ  
 يَمْبَالِغُ تَكْفِي لَجَمْعِ شَتَائِهَا  
 فَالْهِنْدُ تُعْرَفُ لِلسَّمَاحَةِ مَنِيَّةً  
 وَإِغَاثَةُ الْمَلْهُوفِ مِنْ عَادَاتِهَا  
 هَلَّا سَأَلْتُ النَّاسَ عَنْ فَيْضَانِهَا  
 وَالْمُخْوَجِينَ الشُّعْتَ عَنْ فَعْلَانِهَا  
 هَلَّا سَأَلْتُ النَّاسَ عَنْ يَدِ حَاتِمٍ  
 دَكْنِيَّةٍ تُرَوِّى الْوَدَى بِهَيْبَاتِهَا

# خَوَالِصُ

رَبَّاهُ ! إِنَّ الْعَيْشَ أَصْبَحَ مُنْكَرًا  
وَأَغْبَرَ وَجْهَ حَيَاتِنَا فَتَنَكَّرَا  
تَتَقَلَّقُ الْأَقْوَامُ حَيْثُ تَضُمُّهُمْ  
حَفَلَاتُهُمْ فِي الْهِنْدَا وَالتَّحِلُّوَلَا  
يَتَبَاخَثُونَ وَلَا أَرَى مِنْ بَاحِثٍ  
يَتَّبِعِي الْحَقِيقَةَ وَالْمَسَالَ الْأَطْهَرَا  
يُلْقُونَ فِي الْجَمْعِ الْكَثِيرِ خِطَابَهُمْ  
وَهُوَ الْمَقْبَالُ الْمُحَضُّ قِيلَ كَمَا انْتَبَرَى  
كُلُّ يَدَايْنِمْ عَنْ حِيَاضِ بِلَادِهِ  
أَمَا الْهِنْدُوهُ مَنَامُؤُونَ بِلَا اِهْتِرَا

هل ينفعُ الاقوامَ حُسنَ مَقَاتِلِهِمْ  
 مالم يُصَلِّتْهُ نَعَالُ يَاسْتُرِي؟  
 اللَّهُ يَعْلَمُ كُلَّ نَادٍ فِي الدُّنَى  
 مَلَّتْهُ نَفْسِي حَيْثُ تَامَ وَأَسْفَدَا  
 هل يَسْتَطِيبُ المَرْءُ غِزْلَانِ الرَّبِّ  
 وَكَوَاعِبًا يَبُحُّنَا وَطُرُونَا آخُورَا  
 إِنْ كَانَ نَارَ عَنَامِهِ فِي قَلْبِهِ  
 خَمِدَاتٌ، فَاصْبِرْ لَمْ يُحِبِّ الْمَعْشَرُ

# الادب للنضير

رأى في جمعية المتخرجين لدار العلوم ندوة العلماء  
التي انعقدت سنة ١٩٣١ تحت رئاسة العلامة  
الاستاذ السيد سليمان الندوي (الله وإبنتاه)

أرى في البهو أمثال البدر  
يشهر ديسابري خير الشهور  
أتمم أيتها الضيفتان لهما  
أتمم دار مكرمة وخير  
فيا لله من نادر ينادي  
بأعلى صوته كصدي بشير  
إلى بيت من الشرف المقدر  
إلى حبيب فوي عند غفير

الى تأسيس انشائية المعالي  
 زهاها الله ، والآديب النصير  
 اجبنا دعوة الداعي سراعاً  
 كعادتنا بشروع خطير  
 نيا اسفنا اسفئت على زمان  
 مضى عتق بلا لقتيا بصير  
 بصير بالعواقب الممحي  
 به شهيدات حقائقه خبير  
 عليم بالمعارف والمعاني  
 واصناف اللغات بلا تكدير  
 شديداً لخصائز وات عبقرى  
 كشيور الحنين ، مفضل شهيير

أَبَتْ أَخْلَافُهُ عَنْ كُلِّ فَعْلٍ  
يُعَابُ بِهِ قَتِيلٌ أَوْ كَثِيرٌ  
لَحَا اللَّهُ الْعِدَى وَمُقَارِبُهُمْ  
عُدَاتِكَ يَا ابْنَ خَيْرٍ كَبِيرٍ

## عُقْدَةُ الْعَقْدِ

بِاللَّهِ أُمِّي رَزِيَّةٌ دَهْمَتْ بِنَا  
أَبَقَتْ صُرُوفُ الدَّهْرِ آثَارَ الْوَنَى  
فِي النَّاسِثِينَ وَفِي الشُّيُوخِ وَفِيهِمْ  
مَنْ لَا يَجُودُ بِمَالِهِ وَإِنْ افْتَقَى  
كَمَا نُوْمَلُ أَنْ تَكْمَلَ مَجْدُنَا  
بِالْعِلْمِ وَالْعُرْفَانِ مَا بَيْنَ الدُّنَى

مَا إِنَّ أُنَاخَ الدَّهْرِ كُلِّكَ بِؤْسِهِ  
 وَشَقَاتِهِ إِلَّا عَلَيْنَا وَابْعَثْنِي  
 فَتَرَى الْبِنَايَةَ هَذِهِ وَكَأَنَّهَا  
 دَارُ لَأَسْلَافٍ خَلَوْا مِنْ قَبْلِنَا  
 فَتَسَاقَطَتْ أَجْزَائُهَا وَتَفَنَّتْ  
 حَيْطَانُهَا يَا عَبْرَةً لَأُولَى الْغِنَى

# ترجيبٌ بضيفٍ قادم

رَأْسُ الشَّدَا فِي الْحَفْلَةِ الْعَرَبِيَّةِ بِدَارِ الْعُلُومِ بِمُنَاسَبَةِ  
قُدُومِ الْأَسْتَاذِ الْعَلَامَةِ السَّيِّدِ سَلِيمَانَ النَّحْلِيِّ  
وَهَذِهِ الْبَيَّاتُ بَنَاتُ سُورِيَّةٍ كَمَا يَقُولُ شَاوِعَانَا -

أَهْلًا بِضَيْفٍ زَارَ بَعْدَ تَرْوِثٍ

دَارَ الْعُلُومِ لِنَدْوَةِ الْعُلَمَاءِ

ضَيْفٍ أَلَمَّ بِدَارِنَا دَارَ الْعُلَمَاءِ

دَارَ السَّعَادَةِ قَهْطِ الْكَرَمَاءِ

يَا أَيُّهَا الضَّيْفُ الْكَرِيمُ مَنَنْتَنَا

بِسَوَائِغِ النَّجْمَاءِ وَالْآلَاءِ

وَقُدُومُكَ الْمِيْمُونُ أَوْرَتْ عِزَّةَ

قَعْنَاءِ تَنْطِحُ سَائِبِ الْغُبَاءِ



شَرَّفْنَا مُتَفَضِّلًا مُتَبَرِّعًا  
 . وَكَذَلِكَ حَفَّتْ دَيْدَانُ الْعُظَمَاءِ  
 كُنَّا نَشِيْمُ الْبِرِّ يَلِمُ بِالصَّحَى  
 يَوْمَ الْخَمِيسِ بَدَارُنَا الْفَتْحَاءِ  
 أَسْعِدَ بِحَظِّ الْحَاضِرِينَ بِحَقْلَةٍ  
 فِيهَا أَحَبُّ مَصَاقِعِ الْخُطَبَاءِ  
 نَدْعُو صَبِيحَةَ يَوْمِنَا وَمَسَاءَهُ  
 لَا ذِلَّةَ مُرْتَفِيًا إِلَى الْعَلِيَاءِ

# ترجیب شکوی

(آنشد شاعرانہ الاہلیت فی الاجتماع السنوی لجمعية مقربی دارالعلوم لندرة العالم، المتعقد فی ۲۶ و ۲۵ من شہر شعبان المنصرم، ترجمیا بالخوان الذین اقتعدوا غارب الاغتراب لزیارة مدرستہم التي ربہم فی حضہا ونشأوا تحت ظلہا فتشکر للاستاذہ بنیعتہ الجمیلۃ ہذہ )

ہذہ الارض والدُّنی والسماء  
شاهدات بانکم بُشراء  
ہذہ الدار اُمنا اُنجبنا  
نحن ذاللیوم معشر نجباء  
بعد عہد لنا کثیر المزايا  
جمیع الدھر بیننا والاحفاء  
ایُّہا الرَّبُّ حُبِّ بفضل عطاء  
مُنقِج کی یتَم ہذہ البناء

ما احببناك ايها اليهو حسنا  
 وجبلا، من اين هذا البهاء!  
 من وجوه ومن صناديد قوم  
 كلهم فتاة للورى الكفء  
 شرفونا بمحيضة وفدوم  
 لهو ايها الناس نفسى الفداء  
 أسفر الصبم عن جلايب ليل  
 حالك اللون، حيران فيه الرجام  
 ان سررنا فذاك تخلايش نعى  
 فلنا اليوم عزة قعساء  
 وأراحيف قد حكاهما رجال  
 غرنا حسن زيم أعداء

قد عَذَّبَ اللهُ اقوامًا ذوى عدد  
 بالغرب، فالشرق في بؤس ولائم  
 جاءوا بداهية دهياء مُنكرة  
 يجوى بناوبكم تيارها الطامى  
 يا ايها الرجل الجواب مُختبرًا  
 أحوالنا ذاك حال المسلم الدامى  
 إن زرت أرضنا وفيها المسلمون فقلْ  
 لهم سلامى، وأنذرهم بإلتيام

# اسئل گانڈھی جی

(خطاب الشاعر رحیل السیاسة، بمناسبة

المذبح التي قامت في (كانیود).)

سَلِّ قَائِلًا إِنْسَانَ عَيْسَنَ الْهِنْدِ فِي الزَّمَنِ الْآخِرِ  
رَجُلًا عَظِيمًا ذَاهِيًا يُدْعَى (بِگَانْدْهِ جِي) الْكَبِيرِ  
رَجُلَ الْعَزَائِمِ مُسْتَنِيرَ الْفِكْرِ ذَاهِيَةَ الْأُمُورِ  
هَلْ أَوْحَشَتْهُ كَوَارِثُ آبَدَاتِ حَوَازَاتِ الصَّبْرِ  
غَبْرُ عَوَائِسُ يَخْتَلِسُنَ الصَّبْرَ مِنْ قَدْبِ الصَّبْرِ  
هَلْ حَبَاثَةُ نَبَأٍ يُطِيرُ لَدَى الْأَهْوَائِلِ وَالْبُكُورِ  
نَبَأٌ يُكَبِّرُ عِلْمَ التَّوَدُّ سِي ذُرَى هَمَلَا أَوْشِيَرِ  
وَأَيُّ مَا تَتَشَقَّقُ الدُّكْبَادُ مِنْ أَهْلِ الشُّعُورِ

حَيِّى الْوَطِيسُ وَجَالَتْ أَلْقَوَامُ جَوَلَاتِ الْهَمُورِ  
 دَارَتْ رَحَى الْحَرْبِ الرُّبُورِ . ن فَبَيْنَاهُمْ فِي حُبُورِ  
 أَمَا الْجَوُّسُ فَنَانَهُمُ . كَانُوا ذَوِي عَدَدٍ كَبِيرِ  
 وَمُخَلَّقِينَ رُؤُوسَهُمُ . إِلَّا الْعَقِيصَةَ مِنْ شُعُورِ  
 مَا بَيْنَ شُبَّانِ قَنَا . نَوَانِي عَدَاوَتِنَا نَقُورِ  
 وَكِبَارِ قَوْمٍ مِنْ شَيْئِ . يَخُومُهُمْ عَمْرُ الشُّورِ  
 يَمْدِيهِمْ سُبُلُ الْخَدِيعَةِ . أَوْدَاغَاتِ الْمَكُورِ

# مَطَارِحُ الْغُرْبَةِ

رقاها الشاعر وهو يكابد ما يكابد من آلام الغربة والنوى

أَتَغْتَالِنِي غَضُّ الشَّبَابِ مَنِيتِي  
ولم احظ من تيك إلا ماني بِمُنِيَّةِ  
فما هي إلا أن أرى من أحببته  
ولو في كرى يُغْضِي الحَقُونَ بغَضْمُونِ  
ولم ارا انسانا يكابد مثل ما  
أكابد من بؤس الحياة لمبدؤِ  
كفى حزنًا ان لا ابوح بكربة  
تساورني حول الليالي وشِدَّةِ  
كفى حزنًا لم آل جهْدًا لدنْعها  
فما ان ارى إلا أن يباد بِتَكْبِتِي

الى الله اشكو كل شئ لانه  
 هو المشكى في غمرة بعد غمرة  
 فَمَا اَنَا إِلَّا ساقط متضعف  
 . أموت ، ولكن في مطارح عُرْبتي  
 ذروني أفنّش في الحياة عن الذي  
 يملأ يد الأسعاد عند بِلَيْتي  
 فيا عجباً للثامبات يَشْنِي  
 وَيَمْضَغْنَ عظم قبل انهاق مهجتي  
 يُبَاعِنْنِي سَهْمٌ من الهم مُصْمِتٌ  
 يَقْطَعُ أَجْنَلة الضُّلوع برمية  
 برمية رَامٍ رابط الحباش بارع  
 وَمُتَّخِذ المَصْطاد بين المحبّة



فأنك لو تَرزق حياةً سعيدةً  
 يَمُتُ بها جند العلى والجميلة  
 فسلم عليها من بعيد ولا تكن  
 تُقابِلها من بعد هذى القطيعة  
 فباحسن للمرء يُيدى بشاشة  
 ويُخيم احقاد الخبث الطوية  
 جُبلت على الاخلاص فى القول تارة  
 وفى الفعلة الحسنة عند الحفيظة

# سَيِّدُنَا

لهذه تصديقة أخرى، اهداها شاعرنا إلى سيدنا السيد  
السيد العلامة المحقق الاستاذ سليمان الندوي رحمه الله  
مما لا استاذ يحلم من ايد على هذه مدته المعترفين  
من بحسب علمه (الحبقة: -)

نَعْقَ ابْنُ دَايَةِ الْفِرَاقِ الْمُؤَلِّمِ  
بِفِرَاقِ ذَاتِ الْخَالِ رِيًّا الْمُعْصَمِ  
نَعْقَ الْغُرَابِ يَبِينُ مِنْ أَحْبَبَّتْهُ  
تَبًّا وَتَعْسًا لِلْغُرَابِ الْأَسْحَمِ  
وَيَلْمُ لَذَاتِ النَّغَائِلِ بِالذُّهَى  
فَعَسَى صَبَاحًا يَا كَلْبَيْتُ وَالْعَصَى  
كَلْبَتِكَ أَمَّا كَيْدُكَ يَا كَلْبَيْتُ فَنَارُجِي  
رُحْمًا لِمُخْتَلِسِ الْوَقْتِادِ مُتَيَّمِ

نِظُّو الصَّبَابَةَ حَاشَ جُرْعَ الْإِسَى  
 دَنِيفٍ كَثِيبٍ مُسْتَهَامٍ مُجْرَمٍ .  
 عَيْنَاكَ تَسْتَبِقَانِ دَمْعًا مِثْلَ مَا  
 تَجْدِيْنَ مِنْ لَوْنِ اللَّيْلِ وَالْمَبْسَمِ  
 أَمَا الدَّمُوعُ فَكَالْمَدَادِ وَتَلْبِيهِ  
 رَقًى ، وَأَمَّا جِسْمُهُ كَالْمِرْقَمِ  
 كَيْفَ السُّلُوكُ عَنْ الْحَبِيبَةِ إِذْ سَرَتْ  
 كَالْبَدْرِ فِي لَيْلٍ يَهْمِيهِمْ أَذْهِمِ  
 أَيْنَ الْقَنَا مِنْ وَتَدَّهَا وَالْبَدْرُ مِنْ  
 وَجَنَاتِهَا وَالشُّهُدَا مِنْ بَيْتِيقِ الْفَمِ  
 تَحْكِي قَضِيْبَ الْبَايِ إِلَّا أَنَّهَا  
 تَسْنَأُ بِيْتَهَا كَأَنْسِيَابِ الْآرَقَمِ

وَلَعَسَ مِنْ شَرِّعِ الْهَوَىٰ دِينًا لَنَا  
دِينًا نَقُولُ لَهُ كَذِبًا يَنْفَتِحُ  
لَا تَقْتُلِينِي يَا كَلِيمَ الْبَلَاءِ  
فَالْعَاتِلَاتِ مُعَذِّبَاتٍ فِي الدَّامِ  
قَاسِيَتْ مِنْ أَلَمِ الْفِرَاقِ شِدَائِكُمْ  
وَدَوَاهِيَا دُجْنَا كَلِيلَ مُظْلَمٍ  
وَالْعِشْقُ آوَنَةٌ لِّذِي طَعْمِهِ  
يَشْفِي غَلِيلَ فَوَادٍ اعْطَشَ أَهْلِيهِمْ  
وَإِذَا اشْتَمَعَتْ أَوْ تَوَلَّتْ أَنَّهُ  
مُرُّ الْمَسْدَاقِ وَطَعْمُهُ كَالْعَلَقَمِ  
يَا حَرَّ الْآبَادِ وَجَهْمَةِ فِرْوَسَةٍ  
بَيْنَ الْجَوَانِحِ وَالْحَتَفَةِ وَالْأَعْظَمِ

أَشْكُو إِلَى الْغَوَاثِ الصَّريحِ مُؤَلَّفِ  
 أَشْتَاتِ قَلْبِ الْوَالِدِ الْمُتَشَدِّمِ  
 فَإِذَا دَهَنَتْكَ مُصِيبَةٌ فَأَقْصِدْ بِهَا  
 كَشَافَ يَوْمِ كَرِيهَةِ الْمُظْلَمِ  
 رَأْسَ الْكَمَامَةِ الصَّهِيدِ فِي جَيْشِ الْعِيْدِ  
 الْفَيْئْتُهُ كَاللَّيْثِ بَيْنَ الْأَعْنَمِ  
 أَسَدٌ مِنَ الْأَسَادِ إِلَّا أَنَّهُ  
 يَجِي قَرَيْشِيَّتَهُ بَعْضُ بَعْضِهِمْ  
 سَبَّاقَ غَايَاتِ أَشَدِّ بَسَالَةٍ  
 فِي الْبَأْسِ مِنْ أَسْفَنْدِيَارِ وَرُسْمِ  
 هَذَا الَّذِي اجْتَاهِ الْأَعَادِي كُلَّهُمْ  
 فِي بَطْشِ مُقْتَلَارٍ وَصَوْلَةِ ضَيْغَمِ

ذَا رَأَيْتَ مَعَ الْآحِبَّةِ حِلْمَتَهُ  
 سِرًّا يَشْتَعُّ النُّورَ بَيْنَ الْأَنْجُمِ  
 فَنِيمَتُهُ مُزْنٌ وَسَيِّبُ فَيْضِهِ  
 مَطَرٌ مِنَ الدَّيَّانِ أَوْ مِنْ دُرِّهِ  
 يَا حَبِذَا الْمُسْتَجِدُونَ نَوَالَهُ  
 إِنَّ الْكَرِيمَ وَمَالَهُ كَالْمَغْنَمِ  
 يَا أُمَّتَا الدُّنْيَا الدَّانِيَةِ بَادِرِي  
 سَحَابَةَ ذِيَلِ الْمَفَاخِرِ تَنْتَمِ  
 رَجُلٌ اغْنَى مُؤَسَّسُ شَرَفِ السَّنَا  
 وَمُحِبُّ الدُّنْيَا لِلْبُيُوتِ الْمُتَقَدِّمِ  
 حَاوِي الْمَكَارِمِ وَالْمَحَامِدِ وَالْعُلَى  
 هَادِي الرِّجَالِ إِلَى هُبُلِ الْمُسْلِمِ

السَّيِّدُ الْقَرْمُ الْمُحْلِلُ عَالِمٌ  
 مَبْلَغِيٍّ مِنْ مِثْلَابِهِ أَوْ مُحِبِّكُمْ  
 بِحُزْنِ لَاصِّنَاتِ الْعُلُومِ وَمَنْ يَفْقُ  
 بِالْعِلْمِ ابْنَاءَ الزَّمَانِ يَكْتُمُ  
 يَا ابْنَ الْكِرَامِ الْغُرَّ سُدَّتْ فَلَا تَنْزِلُ  
 مُتَرَفِّيًا رُتَبَ الْكَرَامَةِ نِيهِمُ  
 كَمْ مِنْ مَكَارِدَ لِلزَّمَانِ وَأَهْلِهِ  
 نَصَبُوا إِلَيْكَ بِحَالَةٍ لَمْ تَعْلَمْ  
 فَحَذَارِ ثُمَّ حَذَارِ وَاعْمَلْ أَرْبَهُ  
 عَمَلٍ إِذَا عَامَلْتَهُ لَمْ يَنْدَمْ  
 دَلِمْتَ أَيْمُنَكَ وَالْمَقَاوِزُ دُونَنَا  
 وَوَحْبَتُهُ دَارَكَ فِي الْحَلِّ الْأَعْظَمِ

فَنَقَضْتُ أَجْنِيَةَ التَّعْطِفِ رَحْمَةً  
وَنَحِيزَتِ كَالْوَلَدِ الْحَقِ الْمُرَّامِ  
عِشِّ حَيْثُ كُنْتُ مُعْظَمًا وَمَكْرَمًا  
مَا أَتَى نَجْمٌ مِنْ ذُكَاةٍ وَمَرْزَمِ



# الى الفاضل الاجل

السيد سليمان الندي

رقصيدة ثالثة، يرفعها - الشاعر الى

سُدَّة السَّيِّد السَّنْد العَلَّام .

نشكو صُعباتنا يا صاحب المِثَن

اليك، عَلَّك تُنجينا من الوَهَن

يا سِدَّة الدهر، ولا يَّام، والزَّمن

كم جَرَّ عَثْنَا زُغافَ السَّهم من شَجَن

كم باغَتَّتنا لىالى الدهر فاعِزَّة

فم الشَّناءة ، والبَغْضاء، ولا حَن

فما انبَطَرْنَا من الدَّهر المِلْمَ بنا

يوما وفُناقا سوى الاَحْقَاد والدَّمن

نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ بَخْتٍ يُعَاكِسُنَا  
خَبْتٍ، لَمْثِيمٍ، مَحْيُسٍ، قَاتِلِكِ، فَتِنٍ  
وَالْعِيشُ عِيشُ أُنْثَى صَنْتِكِ وَمَسْغَبَةٌ  
لَا نَوْمَ إِلَّا بِقُرْنِي شَادِنٍ خُتْنِي  
وَكَمْ شَدَائِدُ غُبُرٍ لَا ابْوَحُ بِهَا  
وَالصَّبْرُ يُثْقِلُنِي وَالْحَزْمُ يَمْنَعُنِي  
هَذَاكَ النَّفْسُ قَدْ كَادَتْ تُودِّعُنَا  
لَوْلَا اللَّقَاءُ، وَطَارَ الْقَلْبُ مِنْ حَزَنٍ  
لُفْيَا كَرِيمٍ، ظَرِيفٍ، مَاجِدٍ، نَظِيفٍ  
وَالْحَادِقِ الْفَطِنِ بْنِ الْحَادِقِ الْفَطِنِ  
الْعَالِمِ الْفَيْصَلِ الْمِغْوَارِ تَافِجَةِ  
الْأَدَابِ وَالْإِلْمَعِيِّ الْبَاسِجِ الدَّاهِنِ

رَبِّهِ الْقَوَانِي زَمَامُ الشَّعْرِ مَالِكُهُ  
 عَذَابُ اللِّسَانِ فَضِيمٌ، مُفْلِقُ تَسْنِينِ  
 دَعِ ابْنَ مَمَامَةٍ وَالطَّائِعِ إِنَّ لَهُ  
 جُودًا يُعَيِّرُ جَوْدَ الْعَارِضِ الْهَتَنِ  
 وَدَاؤُ بَيْعِكَ مِنْ هَذَا الطَّبِيبِ مِنْ  
 هَذَا الْجَزَيْلِ، مُوَاسِي حَالِكَ الزَّهْمِ  
 مَا كُنْتُ أَحْسِبُ أَنَّ الْوَجْدَ يُخْبِرُهُ  
 بِمَا أَكَابِدُ أَوْ عَمَّا يَكَلِّفُنِي  
 حَتَّى تَلْقَى لَا تُبَدِّرُ الْمُحِبُّ مِنْ أَفْقٍ  
 وَسَارَ يَقْصِدُ أَكُنَّا فِي أَجْبَلِ الْمُدُنِ  
 فَرَشْتُ قَتْلِي إِذَا جَاءَ النَّصِيبُ بِهِ  
 وَقُلْتُ أَمْ هُوَ، أَوْ عَيْتِي فِي الْوَسَنِ

لا ذَا وَلَا ذَاكَ أَنْ الْحَظَّ أَرْسَلَهُ  
 فَالَسْتُ تُؤَلِّ أَوْصَلَكُنِي وَالْبَغْتِ أَسْعَدَانِي  
 هُوَ الَّذِي بَلَغَ الْعَلْيَاءَ مِنْ حَسَبِ  
 عِدَّةٍ، وَمِنْ سُودٍ دَافَتْنِي عَلَى قَتْنٍ  
 يَمْنَاهُ يَسْرُهُ كَالْبَحْرَيْنِ مِنْ كَرَمٍ  
 أَسْتَغْفِرُ اللَّهَ، بَلْ مِنْ مَعْدَنِ الْمِثْنِ  
 فِي الْقَوْلِ أَصْدَاقُ مِنْ كُدْرٍ بِبَادِيَةٍ  
 وَالْحَلِيمِ أَوْقْتُ مِنْ رَضْوَى وَمِنْ قَطْنٍ  
 يَجْبُرُ ذَيْلَ الْعُلَى فِي كُلِّ أَسَدِيَّةٍ  
 وَالْمَانِقِ الْمُهْتَدَانِ بِالْقَنَا الْمُدَانِ  
 لَا خَامِلُ الدَّكْرِ لَا دِفْنُ وَلَا خَبِيْعُ  
 مِنْ أَكْرَمِ النَّاسِ لَا هُنَّ بَيْضَةُ الْمُرْتَنِ

يَدُّبُّ عَنْ أَهْلِهِ لَا عَنْ كِرَائِيهِ  
. كَاللَّيْثِ يَدُّبُّ عَنْ شِبْلَيْهِ فِي الْعَوْنِ  
أَنْ تَلْقَهُ تَلْقَ فِي أَحْبَابِهِ اسْدًا  
تَجَنَّبَ بَيْنَ يَدَيْهِ حُرَّةُ الْحَبِيبِ  
لَا نْتَ أَشْعُرُ مَنْ فِي الْأَرْضِ مِنْ عَرَبٍ  
مِنْ أَهْلِ طَيْبَةِ، وَالْأَنْجَادِ وَالْيَمَنِ  
تُسَابِقُ الشُّعْرَاءُ الْمُحْسِنِينَ إِذَا  
بَارَيْتُمْ كَجَيَادِ الْحَثِيلِ وَالْحَصَنِ  
أَنْ مَتَدَحَ الْقَوْمُ أَقْلَّتِ السَّمَاءُ بِهِمْ  
وَأَنْ هَجَوْتَهُمْ أَوْرَيْتَ فِي الْكَفَنِ  
يَا مَنْ بَذَرَكَ وَجْهَ الْأَرْضِ فِي جَدَالِ  
وَالْمَسَلِكِ فِي خَجَلِ وَالطَّيْرِ فِي خَدَنِ

فانت روحی، ومالی، راحتى، سکنى  
 یدى، ویایى، لسانی، اعینى، اُخُنِ

# أُسْتَاذُ الْعُلَمَاءِ

رَقِيتَ سَنَةَ ١٩٢٨ هـ، حِينَما شَرَفَ الشَّيْخُ الْهَاجِي  
مَوْلَانَا السَّيِّدُ حَسِينُ أَحْمَدُ دَارَ الْعُلُومِ  
لِلْمَدَوَّةِ الْعُلَمَاءِ بِدَعْوَةٍ مِنْ طَلِبَتِهَا -

يَا دَارُ أُعْطِيتِ مَا أُعْطِيتِ مِنْ ظَفَرٍ  
وَسُئِلَ نَفْسِي مَدَى الْإِيَّامِ مُسْتَتَرٍ  
يَا دَارُ بُوِّجِي بِمَا أَضْمَرْتِ مِنْ ضَجَرٍ  
وَمِنْ شَقَاءِ الْيَمِّ فَنَادَجِ شُكْرٍ  
يَا دَارُ حَوْشِيَّتِ مِمَّا تَحْتَضِرِينَ بِهِ  
وَهَلْ تُصَابِ اِزْتِيَاعَا دَارَةِ الْقَمَرِ  
بِالْيَمْنِ وَالسَّعْدِ وَلَا قِبَالَ قَاطِبَةٍ  
وَالْعِزِّ طَوْرًا وَطَوْرًا بِالْعُلَا اِصْفَرِي

يا ما أعظم دارا انت وادٍ مِها  
 يا من جَمع الناس في الاهوال والذعر  
 يا حَبْذا الدَّارُ دار المَجد نَدْوَتنا  
 وحَبْذا القادِرُ المَيْمُون من سَفَر  
 وحَبْذا انت يا عِفت الشماثل يا  
 من رَأْيُه اليَوْمَ كالصَّمْصَمَةِ الذَّكَر  
 اليك يا طيِّب الاخبار اعبقها  
 شكاتنا واني الاشْكام ونا بَتَدِير  
 سَقِيت من زَمَنِ شَتَّى البلاد وما  
 يَدْرِيك ان لَنَا حَقًّا من المَطَر  
 جُدْ بِالغِزارِ لِرَوْضِيات تَعَهَّدَها  
 سَمِيرُكَ بِالثَمَرِ المنضُوجِ واللَّزْهَر



إِنَّ الرِّيَاضَ وَإِنْ كَانَتْ سَوَاسِيَّةً  
 فِي الطَّرِيزِ، وَالشَّكْلِ، وَالْمَهْدَامِ، وَالصُّورِ .  
 مِنْهَا تَعِيلَةُ قَلْبٍ بِالْأَسَى وَتَلْقِيقُ  
 كَانَتْهُ صِبْغَةُ الْحِزْبَاءِ مِنْ حَدَارِ  
 وَرَوْضَةِ أَنْفٍ خُضِرَ خَمَائِلُهَا  
 فَسَاقِطَى حَاجَةٍ مِنْهَا ذَوَا الْوَطَرِ  
 أَيَاكَ أَيَاكَ وَالْخَضِرَاءُ يَا سَنَدِي  
 حَدَارِ وَاللَّهُ مِنْ عَضْبَيْنِ بِلَا ثَمَرِ  
 أَفْنَيْتِ عَمْرِكَ فِي تَابِيرِ ثَغْلَةٍ مِنْ  
 يَقَاتُ لِحْمِكَ بَعْدَ الْعَيْنِ وَلَا تَشْرُ  
 وَنِعْمَةٌ لَكَ فِي الْإِحْسَانِ سَابِغَةٌ  
 عَلَى عَوَاتِقِ أَهْلِ الْبَدْوِ وَالْحَضَرِ

لَنْ جَاءَلُوكَ فِهْذِي شَيْمَةً لَّهُمْ  
 وَإِنْ أَسْأَلُوا فِهْذَا دَيْدَنْ الْبَشَرِ  
 مِنْ يَشْكُرِ الْجُوعَ يَحْمَدُ فِي عَوَاقِبِهِ  
 أَنَّ الْكَنُوءَ غَدَا مَتَاوَاهُ فِي سَقَرِ  
 يَأْدُرَّةَ الْمَتَابِ فَخَلَّ أَرْوُسُ الْبَشَرِ  
 عِشْ طَوْلَ دَهْرِكَ مَعْصُومًا مِنَ الضَّرَرِ  
 نَحْلُ قَدْرِكَ أَنْ نَدْعُوكَ سَيِّدَانَا  
 وَأَنْ نَقُولَ عَظِيمَ الْقَدَرِ وَالْخَطَرِ  
 أَتُطْرِبُ الشَّمْسَ أَسْمَاءُ تَبُوءُ بِهَا  
 لَا وَالَّذِي أُنْثِقَ الْآيَاتِ وَالشُّوَرِ  
 فَكَيْتَ الْأَوَامِلِ وَالْمَبَاتِينِ كُلَّهُمْ  
 بِالْفَضْلِ زَيْنًا وَبِالشُّوْنِ وَبِالْفِكْرِ

أَفْتَاكَ رَبُّكَ فَحَسُّودًا يَعَانِيَةً  
 وَصَفَوْا عَيْشَ بِلَا رَيْقٍ وَلَا كِبَارٍ  
 سَفَاكَ رَبُّكَ مِنْ عَيْنِ الْخَلُودِ وَلَا  
 تَنْتَابِكُمْ نَائِبَاتِ الشَّيْبِ وَالْكِبَرِ  
 يَا أَخْدًا بِكِتَابِ اللَّهِ وَالْأَمْرِ  
 وَيَا خَلِيفَةَ هَادٍ صَادِقِ الْخَبَرِ  
 أَتُحَيِّتُ سُنَّةَ مَنْ أَعْتَيْتَ خَصَائِلَهُ  
 مَعَ اخْتِصَارِ نُجُومِ الْكُتُبِ وَالشَّيْرِ  
 دَاوَيْتَ صَدْرًا بِدَاءِ الْحَقِّ مُنْغَسِمًا  
 وَكَمْ فَوْادًا مَسُوفًا مِنْ أَذْيِ الْحَوَا  
 هَذِي الْحَقَائِقُ لَا الْإِطْرَاعَ وَيَحْكُمُ  
 هَلَاكُ يَصْرُثُ بِنُورِ الْقَلْبِ لَا الْبَصَرِ

ما يومٌ وصِّلَ بذاتٍ الجيِّدِ خُرْعَةً  
 غريزةً بطلانِ الآثامِ والعُفْرِ  
 أخلَى وأعدَّابَ من يومٍ يُبَشِّرُنَا  
 من حَظَّنَا بهلالِ العيدِ في صَفَرٍ  
 غنِ التلاميذُ يا ضَيْفانَ مَعِدَانَا  
 نُثْنِي عَلَيْكُمْ تَمَامَ الدَّهْرِ وَالْعُمُرِ

# رَحْمَاكَ

قال شافعا لرجل من الباشين استعطف حبيبا  
الخطونة والرافة الدكتور النحاسي عبد العلي  
المؤتمرمدين دار العلوم لندوة العلماء

رَحْمَاكَ يَا عَبْدَ الْعَلِيِّ وَمِنْ لَهُ  
فَعَلَاتُ جُودٍ لَا تَزَالُ تَتْلُو حُمُ  
كَمِنْ يَتَأَمَّى بَاشِينَ مَتَعَتَهُمْ  
مَلَا يَهْتَنِي عَيْشَهُمْ وَيُرِيحُ  
نَصَبُوا خِيَامَهُمْ بِمَدْرَجَةِ الْعَلِيِّ  
يَجْوَارِ لُفْيَاكَ وَالْجَوَارُ بِمِرْيَمِ  
فَتَبَوَّعُوا دَارَ الْعُلُومِ وَانْتَهَا  
دَارُ تَسْوُسٍ شَتُونَهَا الْمَسْدُوحُ

بَلَّغُوا إِلَى غَايَاتِهِمْ وَتَن يَتَنُوا  
 بِحَسْبِ الْمَعَارِفِ زَانَهَا الشَّرَائِمُ  
 بَيْنَ الْأَنَامِ وَبَيْنَ مَنْ رَشَعَتَهُمْ  
 فَجَسِيلُ ذِكْرِكَ دَاعِمَا تَسْبِيحِ  
 خُذْ سَائِلًا يَسَلُ الْمُرُوءَةَ وَالذِّدَى  
 وَاللُّطْفَ وَالْإِحْسَانَ وَهُوَ جَرِيحُ  
 "نَعْلَى الْحَبِيبِ سَقَطَتْ" إِنْ سَأَلْتَنِي  
 عَنْهُ ، فَإِنَّ بَيَانَهُ أَصْحَابُ  
 نَعْوَايِلِ الدَّاهِرِ الْغَشُومِ وَتَكْبِهِ  
 أَضْمَتِ قُوَّةَ وَشَفَقَهُ التَّيْرِ  
 فَإِنْ نَصْرُ أَخَاكَ فَنَانُهُ مُسْتَعِظُفُ  
 فَلْيُؤْ الْفُقَادِ وَدَمْعُهُ مَسْفُوحُ

لَا زِلَّةَ يَآدِلْتَوْرَ مَاؤَنَى عَاصِيَلِ  
 مُتَسَوِّلِ يَأْتِي الْوَرَى وَيَرْوُحُ  
 "سَيْفِي" يُؤَمِّلُ أَنْ تَكُونَ دَرِيْعَةً  
 فِي الْحَادِثَاتِ لَهُ وَأَنْتَ الرُّوْحُ  
 يَا وَيْمَ "سَيْفِي" إِنَّهُ مِنْ أَسْرَةٍ  
 فِي الْعَالَمِينَ فَعَالَهَا مَشْرُوحُ  
 فَالذِّكْرُ يُحْكِدُ بِالصَّبْنِيمِ وَرُبَّهَا  
 طَارَتْ بِهِ الْأَنْبَاءُ وَهِيَ تَفْوُحُ  
 عُمُرَتْ تَشْرِيقُ يَا ذُكَاءَ مَعَارِفِ  
 وَتَقْضِي أَنْوَارَ الْهَدَى يَا يُوحُ

الله أكبر سيف الحق مسلول

الى امان الله

رقاها الشاعر حينما اضطربت مديان

الفتن في بلاد الانغان (٠)

الله أكبر سيف الحق مسلول

لا ريب فالتخيم السقاء مقتول

هل يستوى الحق عزا والخز غبيل

فالحق يعلو ولا تغلو الا باطيل

لصاحب الحق عون كافل ريل

وانت يا ولد السقاء فخذول

نوهت شخصك باللقاب حين دعا

بها نجيئك ارهاقا عز زيل



وما طموحك يا (سَقَو) إلى شرف  
إلا نكال وحرمان و تشوِيلُ  
عِشْنُ عَيْشَةٍ بِشَنَائِهِ الْفَتَكُ مُغْلَمَةٌ  
فِي رَكْوَةٍ دَامَنَ كَمَا فِي عَيْشِهَا الْعَوَلُ  
فَخَلَّ نَفْسُكَ أَنْ تُدْعَى لَهُمْ مَلَكًا  
فَذَلِكَ الْمِثْلُ كَالْأَخْلَامِ تَضْلِيلُ  
تَبَى وَاسْتَظِلَّ بِظِلِّ اللَّهِ تَحْطُمَا  
تَبَى ، فَإِنَّ (أَمَانَ اللَّهِ) مَا مَوَّلُ  
هُوَ الْمُدَاجَّجُ مِنْ شَقَى السَّلَامِ فَلَا  
يَعْمُوزُكَ لَيْسَ هُوَ بِيَوْمٍ دُونَهُ غَيْبُ  
وَرَبَّهَا أَحَبَّ سَبِّ الْإِنْسَانِ مِنْ سَفَاهِ  
بُرُوزِهِ بَيْتِهِ ضِجْكَ وَهُوَ تَهْوِيلُ

هل يَسْتَوِي الْأَسَدُ الصَّغِيرُ ذُو لَيْدٍ  
 وَالْأَكْلَبُ الْجَبِيحُ الْعَطَشُ الْمَهَارِثُ  
 هُوَ الْمُؤَيَّدُ بِالْفَتْحِ الْمُبِينُ لَهُ  
 مِنْ مَانِحِ الْمَلِكِ عَوْنٌ فِيهِ الْقِيلُ  
 لَهُ الْأَرِيكَةُ رُغْمَ الشَّامِتِينَ لَهُ  
 نَصْرٌ عَزِيزٌ، وَاشْتِبَالٌ وَإِكْلِيلُ  
 لَهُ الْعُرُوجُ إِلَى أَعْلَى مَنَاصِبِهِ  
 لَهُ الْعِلَاقَةُ بِبَيْدٍ فِي بَاعِهَا طَوْلُ  
 بِهَا الْحُسَامُ الرُّفِيُّ الشَّفَرَتَيْنِ لَهُ  
 غِرَارٌ عَزِيزٌ عَلَى الْأَقْدَامِ مُجَبُّوْلُ  
 زُهَاءٌ تَسْعِيْنَ الْفَنَاحَتِ رَايَتِهِ  
 أَبْطَالُ حَرْبٍ وَسَادَاتُ يَهُتَائِلِ

اللَّهُ لِلَّهِ أَبْطَالُ سَيُوفُهُمْ  
 لَيْلُ الْوَعَى فِي دَيَّاجِيهِ مَشَائِعِيلُ  
 لِلَّهِ كُحْنُودُ ذَاتِ أَبْهَةِ  
 يَكْلُمُهَا مَلِكُ الْأَفْغَانِ تَعْوِيلُ  
 تَمُوجُ كَالنَّيْلِ تُذَرِّي كُلَّ شَاهِقَةٍ  
 عِنْدَ الْجِلَادِ كَعَصْفٍ وَهُوَ مَاكُولُ  
 أَنْ الرَّصَاصِ الَّذِي تَرْهِي مَدَائِعُهَا  
 عَلَى رُؤُوسِ الْعِلَادِ طَيْرُ أَبَابِيلُ  
 سَيْفُ الْأَفَاغَةِ الْأَبْطَالِ مَقْتُولُ  
 وَحَدُّ سَيْفِ عَدُوِّ اللَّهِ بِمَقْتُولِ  
 يَقُودُ جُنْدَهُ (أَمَانَ اللَّهِ) حَبِيبُ سَيْلِ  
 لَا هَادِمَ الْبَيْتِ يَتَجُولُ وَلَا الْفَيْنِ

يادَارَ مَمْلُوكَةِ الْإِفْغَانِ كَابِلَهَا  
لَا تَيْأَسِي إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ مَفْعُولٌ  
وَذَاكَ وَعْدٌ لَهُ الْآيَاتُ شَاهِدَةٌ  
مِنَ الْمَتَانِي وَتَصَّتْهُ الْأَنْجِيلُ  
كَمَامَةٍ فِي ذِرَاكِ الْيَوْمِ دَاخِصَةٍ  
شَقَّتْ جُيُوبًا لَهَا التَّكْدُ الْمَتَاكِيلُ  
وَكَمْ سَرَكَةٍ بَيُوتَاتٍ خَضَارِمَةٍ  
صَارُوا سَبَارِيثَ فِي الْآبَاطِ كَشْكُولُ  
وَنَلَمْنَهُ اللَّهُ أَعْدَادَ الرُّمَالِ عَلَى  
مِنْ دَبٍّ فِي قَلْبِهِ شَيْءٌ وَتَثْلِيلُ  
جِنْسِي، يَرْاعِي، حَيَاتِي، كُلُّ ذَاتٍ يَدَى  
لَا يَنْ يَعُودَ (أَسَانُ اللَّهُ) مَبْدُورُ

# فهرس

٣	(١) اهلاء
٥	(٢) المقدمة
٣٣	(٣) الى شباب العالم المحمدي
٤٠	(٤) الحنين الى الوطن
٤٤	(٥) جبل هملا
٤٧	(٦) يا حمار لا يك
٥١	(٧) هاد المصنفين ورئيسها الجليل
٥٦	(٨) تحبيب بالوفد الفلسطيني
٦٠	(٩) الضياء في عامها الثاني
٦٤	(١٠) خواطر
٦٦	(١١) الادب النضيري
٦٨	(١٢) عقدة العقد



يَطْلُبُ مَنْ :-

(۱) المؤلف، شبلی ہوسٹل، لکھنؤ

(۲) مکتبہ ”الضیاء“ لکھنؤ

(۳) شبلی بک ڈپو، لکھنؤ

وسائے مستودعات الكتب العربیة فی الهند

